



**VISION DI GAS Y
PETROLEO MINISTER
GLENBERT CROES LO
MIRA COMO MINISTER**

**AWOR LO TRAHA MAS DI CERCA HUNTO
FIRMAMENTO DI CONVENIO
ENTRE KPA Y STICHTING
RECLASSERING EN
JEUGDBESCHERMING ARUBA**

**MINISTER DANGUI ODUBER:
ACTO HEROICO Y
DI BALENTIA DI
DOS PISCADO**



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl.

625.000,-

sorteo ta awe nochi 7:45 pm



Stop Searching for Content!

Find and access content based on *what it is*, not where it is saved



M-Files®

Intelligent Information Management

- System Neutral, Metadata Driven
- Cloud, On-Premises, or Hybrid
- Automated Workflows
- Seamless Integration with Microsoft Office and more

VCC

International NV

Tel. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com

Pensionadonan ta wordo discrimina den un forma sin precedente

Bira bieu den awendia ya no tin su bentaha ya cu practicamente riba cantidad di tereno, e pensionado ta wordo discrimina, negligisha y hasta lubida formalmente. Tanto riba tereno financiero, sector social y laboral, e sector medico y hasta den e pensionado su derecho sagrado di a forma parti di un pais democratico, su derechonan aki ta wordo trapa, den tur tipo di forma.

Hasta den e sector medico pensionadonan ta core tras di e hecho nan, tras di un realidad cu ya no ta nan realidad pero mas tanto nan derecho a bira un tipo di derecho cu ta parce ijs den solo.

Riba tereno medico ya for di aña pasa caba, pensionadonan a wordo confronta c'un medida di gobierno den cooperacion cu gobierno Hulandes, caminda a exige pa reduci un suma di 5 miyon florin pa luna loke den un aña ta totalisa 60 miyon.

E reduci cantidad di remedi cu pensionadonan tabata ricibi sin necesidad di pago y mientras cu ta papia di un lista preferencial, ta un hecho cu pensionadonan ya no por permiti nan mes e luho di sigui cierto medicina cu ta importante pa nan salud y bienestar, ya cu e placa cu nan ta ricibi como pensionado, no ta duna pa esaki.

Hopi pensionado ta pasando den situacionnan dificil cu nan cuida medico, ya cu ta un hecho lamentabel c'un pensionado no ta ser atendi cu e urgencia cu kisas su situacion a rekeri pero pa muestra con tristo e punto aki ta, gobierno tin un rapport di dokternan cu a wordo formula payega na e miho forma pa reduci gastonan medico, of gastonan di AZV, caminda ta ser muestra cu hendenan grandi, pensionadonan tur, lo tin cu ser atendi riba un nivel menos costoso cu antes tabata e caso.

Tin momentonan cu e situacion lamentabel aki ta lanta cabes, ya cu tin pensionadonan cu nunca nan lo ser manda pa un especialista manera cu nan condicion ta pidi pa esaki, ya cu pa haya un asina yama "verwijsbrief", dokter di e pensionado ta keda bira rond di e situacion cu ta conduci na un salud cu ta deteriora di e pensionado.

Pa colmo ora cu e persona ricibi su "verwijsbrief" e pensionado aki ta para dilanti di e problema mas grandi, esta ki dia e ta bin na beurt pa por bishita e especialista, ya cu tin pensionadonan cu ta riba un lista di espera di dos pa tres luna.



Un periodo caminda e hende grandi aki lo bandona e mundo aki prome cu el a wordo mira pa e especialista pero aki nunca ningun hende ta haya sa kico a pasa cu e "verwijsbrief" cu e keda den poder di e especialista sin cu nunca el a mira of trata e pashent.

Como pensionado ta dificil pa haya un trabou, caminda nan tin cu traha mirando cu e pensioen cu nan ta haya for di SvB, simplemente no ta suficiente pa sobrevivi e situacion financiero cu tur hende ta confrontando awendia.

Fuera cu ta sumamente dificil pa haya un trabou, ta bin acerca cu hopi comerciante no a mira un hende grandi como un persona cu por ta efectivo mas y lamentablemente hendenan cu ta traha den sector priva, ta ser manda cas asina cu nan yega e edad di pensioen, sin tuma na consideracion e labor cu e dama of cabayero aki a bin ta haciendo, den hopi caso, cu mas animo cu un trahado mas jong.

E necesidad ta sigui traha a pesar c'un hende a yega edad di pensioen, ta necesario pa motibo di un situacion financiero cu e pais ta pasando aden mescos cu rond mundo despues di e pandemia di covid pero pa busca un forma pa trata di tene cabes riba awa, e mesun gobierno ta dal e pensionado algun "aanslag" pa motibo cu su entrada a surpasa loke ley ta prescribi.

Cu mester bin un cambio den esaki ta sin duda pero no ta mira ningun instancia cu ta realmente papia di e situacion aki, esta con pa yuda pensionadonan cu ta pasando den situacionnan hopi duro y caminda por ser bisa hasta un situacion inhumano!

Vision di gas y petroleo Minister Glenbert Croes lo mira como minister

Un cos cu Gabinete Wever Croes tin cu cuminsa haci pero principalmente e Minister di Energia Glenbert Croes, ta bin cu promesanan y tambe documentonan cu nan lo a firma companianan den exterior pa loke ta sea gas natural, gas hidrogeno of petroleo.

Cu ta bin cu nan no a e problema pero no trata di manipula pensamiento di pueblo, cu tur e documentonan NDA, cu ta Non Disclosure Agreement, of un MOU cu ta un Memory Of Understanding, of cualkier otro tipo di documento of acuerdo, anto sabiendo cu ta proyectonan cu e propio Minister Glenbert Croes lo no mira mas como gobernante.

Dialuna Minister Croes a sorprende hasta miembronan di Parlamento di hasta e propio fraccion di MEP, anunciando cu a firma un acuerdo cu e compania Mericano, Armstrong Oil & Gas cu ta situa na Denver Colorado caminda pa di tantisimo ocasion, un mandatario di Gabinete Wever Croes ta biaha pa exterior sin informa Parlamento di su biahe y a bin bek cu diferente documento firma cu Parlamento no a haya pa mira ainda.

Pero esaki ta un forma di procede normal pa e actual gobierno caminda for di Prome Minister te cu Minister Glenbert Croes, nan ta biaha pa exterior forma acuerdonan pa despues regresa Aruba y pidi un “bijeenkomst” pa informa Parlamento riba loke nan a firma.

Hasta Minister Glenbert Croes a yega asina ley di firma un acuerdo cu Eagle LNG sin cu Parlamento tabata na altura, bin Parlamento pa informa cu e no por divulga nada di e contract cu

a wordo firma pa loke ta e acuerdo cu WEB Aruba NV, un compania di pueblo, ya cu e contract ta mara na un ‘Non Disclosure Agreement.’

Nunca Parlamento a haya e contract di e compania spirito aki pa mira pero number di Eagle LNG ta tur momento den boca di Minister Glenbert Croes, den su vision pa un planta hidrogeno y awor tambe den e caso di exploracion di gas y petroleo dor di Armstrong Oil & Gas di Merca.

WEBO DI GAY

Aki na Aruba tin un dicho famoso den nos hendenan pa hopi aña caba, ora cu nan bisa: “stop di kere den webo di gay,” cu otro palabra stop di kere den fantasianan cu ta dificil pa wordo realisa ya cu realmente un galiña por pone webo y no un gay.

Wel mientras cu tanto e planta hidrogeno cu un compania Spaño lo bin construi riba tereno di refineria na San Nicolas como awor e exploracion di gas y petroleo aki, tin un tempo mara na esakinan cu ni e propio Minister di Energia di Aruba, lo no ta den politica pa e tempo cu nan keda completo.

Acciona Energia a muestra cu probablemente e supuesto planta hidrogeno lo keda cla pa 2050 y pa loke ta e plan cu Armstrong Oil & Gas cu Glenbert a presenta dialuna, esaki lo tuma un proceso di entre 15 pa 20 aña.

Pa tal motibo lo ta miho pa Minister Glenbert Croes como su gobierno, stop di duna pueblo speranza falso cu nan intencion cu e proyectonan aki, lo bay yuda baha prijs di awa y coriente.

Pa duna un ehempel di e desaroyo cu Glenbert ta papiando di dje, tin cu muestra cu e compania Santos estableci



na Australia, a descubri un area cu tin petroleo y a cuminsa ya caba na inicio di 2023, cu cobamento y instalacion di ekipo pa asina na 2026 cuminsa saca e prome barinan di petroleo.

Minister Croes awor a firma un acuerdo cu un compania Mericano, cu lo tin cu bay inspecciona algun sector den lama rond di Aruba, pa mira si tin gas of petroleo pa saca cual ta un proceso cu lo duna minimo tres aña pa ora cu haya esaki, cuminsa un otro proceso di bay saca esaki cual sin duda lo ta algo grandi.

Pa e tempo ey tur hende lo ta bibando cu bela den cas ya cu prijs di awa y coriente lo sigui subi manera cos ta bayendo cu e maneho di e actual gobierno.

Awor lo traha mas di cerca hunto

Firmamento di convenio entre KPA y Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba



Diamars mainta den un encuentro ameno a tuma luga e firmamento historico entre Cuerpo Policial Aruba y Stichting Reclassering Aruba den presencia di altocomisario di polis drs. Ramon Arnhem y Directora di Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba Sra. Zeraida Pemberton y miembronan di KMT (Korps Management Team).

Desde un punto strategico KPA ta dirigi su mes riba e desaroyo di colaboracion mutuo y integro. E colaboracion cu Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba ta un muestra di esaki.

Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba ta un bunita organisacion cu exper-ticio fuerte. KPA y Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba ta comparti e mes un meta cu ta optimalisa e siguridad di cada persona.

Ta traha especificamente, pa hunto preveni e comportacion criminal, door di intercambio di informacionnan corecto.

“ Nos kier actua profesionalmente y e comunidad tin derecho riba esaki tambe. Pero mi kier optimalisa e siguridad di mi hendenan. Pa nan sa na unda nan ta bay y ken nan lo por topa cu ne ta hopi importante. Esaki ta pa nan mes un siguridad y pa sigura e calidad di e trabao di polis. Significando cu nos por trata cada asis-tencia diferente.” Tabata palabra di altocomisario polis drs. Ramon Arnhem despues cu a firma e convenio.

Informacion ta un punto importante pa e trabou diario di polis conhuntamente cu Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba e intercambio di informacion aki lo ta uno importante tanto pa KPA y Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba. Colaborando hunto cu e mesun meta pa preveni criminalidad pero mas sigur bou di nos hobennan.

NEW DESTINATION

BAN CALI

TUR DIARANSON Y DIASABRA

CALLE DE LA ESCOPETA

wingo.com
 ¿Cómo quieres volar?


AUA
AEROPUERTO INTERNACIONAL REINA BEATRIX

The logo for 'éxito' is displayed in a bold, black, sans-serif font. It is centered within a large, bright yellow circle. A small red dot is positioned directly below the letter 'i'. The background of the entire poster is red, and there are decorative elements on the left side including a blue ribbon and a pair of gold scissors cutting through it, with colorful confetti scattered around.

éxito[®]

Grand Opening

29 di september 2023

7:00PM - 10:00PM

• NFUZION • FREE BALASHI BEER • SPECIALS

*Promocion ta valido tanten cu den stock y solamente na SUPER Do it Center Shaba.



DOITCENTERARUBA



DOITCENTERARUBA



DOITCENTERARUBA

SUPER
Do it Center[®]

Minister Dangui Oduber

Cifranan di AAA ta indica cu tin un demanda fuerte pa Aruba

Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber ta hopi satisfecho cu e cifranan mas recien di Aruba Airport Authority (AAA). Recientemente AAA a publica nan cifranan pa cu luna di augustus. E reportahe ta muestra cu e trafico di pasahero a conoce un crecimiento di 113% por ciento di augustus 2022 pa augustus 2023, esaki ta ekivalente na 107 mil pasahero adicional.

Den e reportahe di AAA por a tuma nota di un recuperacion di 104% por ciento di e trafico di pasahero den comparacion cu aña 2019. Esaki sigur ta algo impresionante segun e mandatario.

Nos mercado di mas grandi ta keda e mercado Mericano cu ta 73% por ciento. Mayoria di e trafico ta procedente di Noord America y Sur America. Cifranan ta indica cu tin un demanda fuerte pa cu Aruba como destinacion.



Minister Oduber a duna di conoce cu AAA ta calcula cu na fin aña 2023 nan lo tin un crecimiento den entrada di 7% por ciento den comparacion cu aña 2019 y 12.5% mas cu na aña 2022. E mandatario a sigui bisa cu segun pronosticonan haci pa AAA den aña 2024 lo tin un crecimiento den entrada di 11% den comparacion cu aña 2019.

Aruba su turismo ta pasando den su miho momento, tur indicador ta demostra esaki. Gobierno ta bay sigui inverti den mehoracion di producto Aruba pa asina mantene Aruba competitivo cu otro islanan den nos region. Turismo ta keda e driver principal di nos economia.



Stichting Algemene Bejaardenzorg Aruba
Is op zoek naar een



SUPERVISOR FACILITAIRE BEDRIJF M/V

Als Supervisor Facilitair Bedrijf geeft je leiding aan de afdeling Voeding en huishouding. Je zorgt ervoor dat het werk goed wordt afgeleverd. Je maakt een planning voor de afdeling, denkt mee over verbeteringen en helpt de werknemers bij problemen en vragen. Je begeleidt het personeel op de afdeling en controleert de voortgang van de werkzaamheden. De supervisor zorgt er ook voor dat de werknemers zich goed kunnen ontwikkelen en dat de sfeer goed is.

Taken:

- Leiding geven aan en aansturen van medewerkers op de werkvloer;
- Realisatie van voeding en schoonmaak programma's inclusief dagindeling, inroostering;
- Meewerken op de werkvloer;
- Voorraadbewaking en proactief bewerkstelligen van kwaliteitskaders voor te gebruiken middelen;
- Verantwoorde uitvoering en dagelijkse kwaliteitscontrole van gedane werkzaamheden;

Kwaliteiten:

De kwaliteiten waarover je volgens ons tenminste moet beschikken zijn:

- Bij voorkeur een afgeronde MBO-opleiding met relevante werkervaring als supervisor;
- Communicatief sterk en een ware team-player;
- Flexibel, maar strak in het beleid qua hygiëne, beleid en procedures;
- In het bezit van een rijbewijs-B;
- Je weet je mensen te motiveren, aan te sturen en doet mee aan werkzaamheden;
- Beheersing van Papiamentu, Spaans, Engels en Nederlands.
- Kennis van computer, MS Word & Excel en inroosteren (zowel schriftelijk als digitaal)

Arbeidsvoorwaarden

Je werkt in een organisatie die constant in beweging is. Je werkt zelfstandig, binnen een team met voldoende ondersteuning, in continu dienstverband.

Het aangeboden salaris is afhankelijk van opleiding en ervaring.

Sollicitaties

Meer informatie over deze functie is verkrijgbaar bij mevr. Monique Larmonie, Lokatiemanager verpleeghuis Oranjestad, tel: 597-5704

Je sollicitatiebrief met Curriculum Vitae kan je richten aan:

ishara.fluonia@sabaruba.org

T.a.v. Mevr. I. Fluonia, HR manager.

Uiterlijke datum: 09 OKTOBER 2023



WORLD


Tourism Day

Awe nos ta celebra e curason di nos turismo, nos hendenan amabel y cordial.

Feliz Dia Mundial di Turismo na tur e profesionalnan dedica cu ta duna cada bishitante un experiencia memorable.

Danki pa bo(so) hospitalidad y pa e zjeito cu bo(so) ta comparti cu tur nos bishitantenan.

Danki pa contribui cu e bienestar di Aruba.

Sintonisa  Oficina di Turismo, TeleAruba, Noticia Cla, 24Ora pa programacion di Aruba Global Travel Conference 2023 ariba 27 di september pa 9or di anochi.



Minister Dangui Oduber:

Acto heroico y di balentia di dos piscado



Ayera mainta Minister Dangui Oduber a duna reconocimiento na dos piscado local cu a salba bida di dos turista. Minister Oduber a gradici piscadonan Sergio Rasmijn y Joshwin Fingal pa e accionnan rapido cu nan a tuma pa scapa bida di turistanan cu a confronta problema riba lama.

Piscadonan a splica cu nan a yega na e sitio net na tempo na momento cu e boto a sink caba y un di e turistanan tawata for di tino. Un acto heroico y di balentia.

Un gradicimento di curason pa e dos piscadonan aki.

“Como Minister di Turismo mi tin gran aprecio pa locual boso a haci. Masha danki!”

FELIZ DIA DI TURISMO

AHATA ta felicita y gradici un y tur cu ta traha cu orguyo y pasion den e industria di turismo. Danki pa e contribucion inigualabel na e exito di nos economia y desaroyo di henter nos isla.

Unidad di genionan di Ehercito Real un biaha mas tin ehercicionan den Region Caribe Hulandes



Un unidad di genio procedente di Ehercito Real di Hulanda tin ehercicionan durante e periodo binidero na Corsou y Aruba. E ehercicionan cu e nomber 'Caribbean Engineer' ta cuminsa dia 25 di september y tin un duracion di cuater siman.

E unidad, Batayon 101 di Genionan, ta consisti di genionan/arkitectonan cu tin diferente exper-ticio. E genionan ta militar y alabes specialisa riba tereno di construccion. Durante e periodo binidero nan ta eherce un programa cu di un banda ta consisti di diferente entrenamiento militar, y di e otro banda nan lo ta activo cu mas tarea den construccion pa diferente departa-mento, entre otro Defensa mes.

Asina e expertonan den construccion bou di instruccion di Carmabi lo bay cuminsa traha den e area di naturalesa na Shete Boca (Corsou) riba un toren di vigilancia traha di palo. Den e area di naturalesa na San Wilibrordu (Corsou) nan lo instala un labado y lo realisa construccion di un caya den direccion di un toren nobo di observa-cion di flamingo, un toren cu ainda mester keda construi. Tambe pa Defensa mes e unidad di geni-onan lo tin trabou ta haci. Na Wacawa (Corsou) y na Kazerne di Marina Savaneta (Aruba) e cayanan lo keda mehora in nan lo cuminsa cu construc-cion di un edificio pa drumi cu oficianan.

Training den circunstancianan climatologico cu desafionan

Pa e unidad di Hulanda, ehercicionan na Aruba y Corsou tin un balor agrega hopi halto. E circun-stancianan climatologico den Region Caribe Hulandes ta di compara cu e circunstancianan den regionnan di hopi area di mision. P'esey e ehercicionan aki ta duna e militarnan di ehercito e chens pa por trein den circunstancianan similar.

E unidad ta consisti di mas o menos 90 militar cu lo hospedá y keda reparti riba e dos islanan. Pa e actividadnan di construccion lo transporta 30 vehiculo (militar) di construccion y 20 container, riba barco direccion Corsou. E material aki a yega den haf di Corsou caba. E ehercicio 'Caribbean Engineer' lo dura te cu 19 di october.

Feliz Dia Mundial di Turismo

Aruba Airport Authority N.V. (AAA) ta felicita tur partner den e comunidad di aeropuerto y di e industria di turismo, cu 100 aña di aviacion na Aruba, cu a permiti crecimiento turistico na nos isla.

AAA ta orguyoso y ta gradici pa e biahe aki y specialmente di su rol pa conectay brinda mas di 45 vuelo non-stop pa destinacionnan den tres continente.

Mientras ta concentra den e oportunidadnan pa facilita nos economia y comunidad local ainda mas miho, AAA ta comprometi den ofrece un aeropuerto di Aruba sostenibel, sigur y prepara pa futuro, un di e aeroportonan mas grandi y miho conecta den nos region.

INVERTIENDO DEN UN BIAHE SOSTENIBEL.



Parlamentario independiente mr. dr. Ryçond Santos do Nascimento: **Partido tradicional kier hunga rol riba supervision financiero**

Gran parti di e confusion cu tin actualmente rond di supervision financiero ta danki na e partidonan tradicional. Ambos partido ta contra Raft, pero na mesun momento nan ta pro supervision financiero cu por termina den un aanwijzing for di Den Haag. Pa e parlamentario independiente tin un motibo pakico ni MEP, ni AVP tin un posicion defini. Pasobra ta hopi cla cu pa 37 aña, ambos a hiba un mal maneho financiero.

Como ehempel Santos do Nascimento ta duna Centrale Accountantsdienst (CAD), un departamento cu 1986 tabatin como 25 empleado, mientras cu awe tin menos cu mita di esey. E departamento ta mas zwak cu nunca. Ta lanta e pregunta di ken a debilita e departamento aki; y den mesun tiro, departamento di finansa cu henter e sistema di ambtenaar?

E calidad di funcionario publico tambe a bay atras. Ora bo mira con na inicio di Status Aparte e ambtenaar tabatin un bon dominio di idioma Hulandes, awendia bo ta mira hopi cu no por compronde of skirbi e idioma satisfactoriamente. Tin un falta grandi di capacidad y experticio. Esaki ta un di e aspecto cu a laga Hulanda perde respet pa Aruba.

Ora cu Hulanda ta palabra un deadline cu nos politico y e fecha ta yega y nos no por cumpli, e excuus ta cu nos no tin capacidad y kier punta dede riba Boneiro, Corsou y St. Maarten, mientras ta lubida cu na 2015, e supervision a bin Aruba strobando politico di haci e debe mas grandi di loke e ta. Y asina mes ta pretende cu CAft no ta traha y cu RAft tampoco lo traha.



Ta danki e na poco supervision financiero, awendia tin documento riba e website di CAft cu informacion financiero cu no tabatin nunca prome. Minister di finansa ta pronk cu tin uitvoeringsrapportage si, pero esey tambe ta danki na e supervision financiero. Si no ta p'esey, no lo tin ni cuenta anual ni rapport di ehecucion tampoco. No ta normal cu un pais cu ta genera 1 biyon florin pa aña no por duna un bon cuenta di unda placa ey ta bay.

AVP kier bin cu un Sociaal Cultureel Plan Bureau hustamente pasobra nan no kier supervision financiero y ta pensa e Bureau aki lo neutralisa CFT. "AVP no ta kere den un bon administracion financiero, pero si den mercadeo cu yen potret. Nan no ta kere den disciplina fiscal, esey ta e realidad y p'esey ta bin cu e idea aki, mescos cu a bin cu e idea di Paul Krugman, mescos cu a bin cu e idea di e Bon Comun. No pasobra ta kere den e Bon Comun, of den Paul Krugman, pero pasobra kier gasta placa sin cu tin control," e parlamentario ta enfatisa.

Pueblo mester compronde cu ni AVP, ni MEP ta gusta un bon administracion financiero pasobra ora bo administracion ta malo, bo tin chens di haci corrupcion sin cu tin prueba. Ora bo tin corrupcion ta reina den bo pais, e ora ey pobresa tambe ta reina. Esey ta e realidad di e pais aki na berde cu geel.

TARA LOUNGE
by Elements
RESTAURANT

SUNDAY BRUNCH
\$110 PER COUPLE | CHAMPAGNE INCLUDED
11:45 AM - 3 PM | ADULTS ONLY | CASHLESS
AC INDOOR & OUTDOOR SEATING
RESERVATIONS REQUIRED
elementsaruba.com | +297 583-1100 ext 3

Den conexion cu evaluacion di e veld nobo na stadion Guillermo Prospero Trinidad **Pronto Aruba por conta cu un veld nobo, grandi y apto pa nos deportistanan por practica nan deporte sanamente**

Dialuna merdia, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a bishita stadion Guillermo Prospero Trinidad pa mira con e trabounan ta avansando, y pa cera conoci cu e representantenan di Sportslab, cu ta na Aruba pa haci un evaluacion di e veld nobo.

Mirando cu Minister di Deporte Endy Croes no por tabata presente, Prome Minister a representa, y a combersa cu e representantenan pa asina haya un idea di con e evaluacion ta bayendo. Sportslab ta un compania basa na Irlanda cu ta haci “independent testing” riba veldnan cu ta uza yerba artificial y paletnan di palo. Unabes e resultado ta aden, Sportslab ta manda nan pa FIFA, pa asina verifica si e veld ta apto pa haya certificacion di FIFA.

Prome Minister a indica di a wordo informa cu tur e testnan necesario a wordo haci caba y cu tur cos ta muestra di ta bon. Solamente falta e resultadonan di e testnan di laboratorio, pa indica si e yerba artificial ta apto pa e deportistanan por practica nan deporte sanamente.

Esaki ta hopi importante, mirando cu e yerba cu a wordo uza anteriormente por a causa cancer. Debi na esaki, Gobierno a inverti pa cambia full e sistema, y ta wardando e resultado, pa wak si e veld ta wordo certifica pa FIFA, como un veld apto pa practica deporte riba dje.

Pa Gabinete Wever-Croes, deporte ta un prioridad, y p’esey ta importante pa inverti den nos deportistanan, creando un luga sano y bunita pa nan por practica na deporte.

Tambe, Aruba lo desea di por ta anfitrión di diferente torneon y p’esey ta creando un espacio bunita y sano, pa por invita nos deportistanan di afo pa bin competi aki na Aruba. Un danki special ta bay na Minister di Deporte Endy Croes, cu a pone su curason den e proyecto aki. Tambe Prome Minister ta gradici tur esnan cu di un of otro forma a yuda na haci esaki posibel. E proyecto aki ta kedando hopi bunita y lo aporta grandemente na Aruba su futbol.



Gran prospecto Dominicano a firma cu Boston pa motibo di Xander Bogaerts

Su number ta Yoeilin Cespedes y dia 8 di September ultimo, el a cumpli 18 aña pero e siman aki el a ricibi e premio di e miho talento di e programa di Latino America di e organisacion di Red Sox, cu ta e premio “Red Sox Latin Program Position Player of the Year.”

E hoben Cespedes a pasa e temporada di 2023 den e Summer League di Republica Dominicana caminda el a muestra un poder inmenso na plato, logrando un averahe di .346, un porcentahe di slugging di .560 conectando seis home run, cu 15 doblete, cuater tripel, anotando 37 careda y a empuha un total di 38 careda den 46 wega cu el a hunga.

Despues di e temporada e siman aki e organisacion a anuncia e miho prospecto nan di Boston Red Sox y a muestra cu Yoeilin Cespedes ta un di e miho talentonan cu e ekipo aki a produci na Republica Dominicana despues di e tercera base Rafael Devers. E hoben ta wordo compara cu Devers y el a muestra cu e ta sinti su mes honra di por wordo compara cu su compatriota loke ta algo super special pa su persona.

Sinembargo den un entrevista e siman aki na momento di ricibi su premio, Cespedes a señala cu su gran idolo den baseball, ta e



short stop Arubiano, Xander Bogaerts mustrand cu el a firma cu e organisacion di Boston pa motibo di presencia di Xander den e organisacion. El a hasta admiti cu e ta trata di copia e forma di hunga y di bati di Xander loke a pone cu na luna di Januari di e aña aki, el a firma un contract di \$1.4 milyon cu e organisacion di Red Sox. “Mi ta gsta con Bogaerts ta hunga baseball. E ta pone tur cos muestra facil. Semper cu wak su wega, Xander ta muestra sumamente trankil, totalmente concentra y mi kier sigui su ehempel y bira mes grandi cu e tambe a bira,” e hoben Dominicano a declara.

Cespedes ta conoci pa su forma agresivo na plato y e tin hopi contacto cu e bala y semper e ta bal e bala duro, cu hopi forza y segun scouts di e ekipo, e tin cu calma un tiki ora cu ta na plato y drecha cu concentracion un tiki mas. Mescos cu Xander e hoben talento aki ta bati pa tur parti di e stadion y por adapta su mes na cualkier tipo di pitcheo pero e tin apenas 18 aña y en realidad e tin mesun edad tempo cu Xander a inicia den e organisacion. Na mes momento cu Cespedes a firma cu e organisacion di Red Sox, e short stop di Aruba a firma como agente liber cu e ekipo di San Diego Padres.

PASO FINO HORSE
SIXTO
MILLONARIO X CLASSICA
DE JUN DE SEPTIEMBRE

INTERPASO
ARUBA

30 SEP - 1 OKTOBER

DIASABRA 30 SEP COMPETENCIA CABAY 3:00PM
DIADOMINGO 1 OKTOBER JINETE Y AMAZONA 3:00 PM

LUGAR: VILLA FLORALINA
JUEZ: ALBERTO ORTIZ

WILIBAN FOTOGRAFIA



Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente serviccionan

Laba
Corta
Blowdry
Keratina
Cold Wax

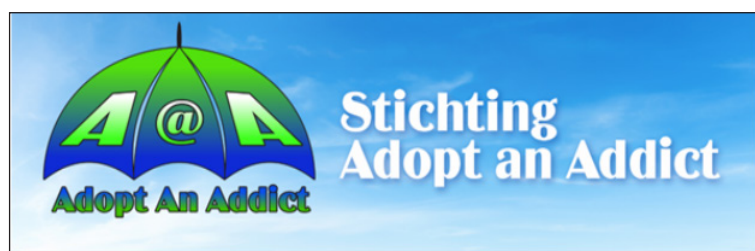
Tinja
Highlights / Mechitas
Ombre / Californiana
Bayalage
Peinado

Makeup
Threading
Barberia
Manicure
Pedicure

Y
mucho
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

'Enchanted pathways' pop up market y fundraising pa Adopt an Addict



Diasabra, september 30, 2023 lo tin un mercado "Enchanted pathways pop up market" riba Plaza Niki Habibe, den caya principal. E ta organisa door di in bloom studios, chubato beer world, y Stichting Adopt an Addict. Orario lo ta for di 4'or te 9'0r pm.

Ta bay tin 12 booths cu temanan interesante cu ta bo portal pa yega na items cu bo no ta haya otro caminda. Bendedonan ta inclui: Alive Aruba, Curiosa, Carry Class, Hamsa Tarot, Tameana, Singing Sound Bowl, Kyoki Mystique Jewelry, Mystic Leli, Goodies 4 Everyone, Yves Darling, Ghost Huntersz Aruba, Closet Chique, y In Bloom Studios. For di crystals, unique finds, apparel, y mucho mas.

Tambe tin servicio "spiritual" manera "tarot" readings, y reiki sessions. Y como actividad special, lo tin un Jovi Magic Show di endrick Panneflekk durante e anochi.

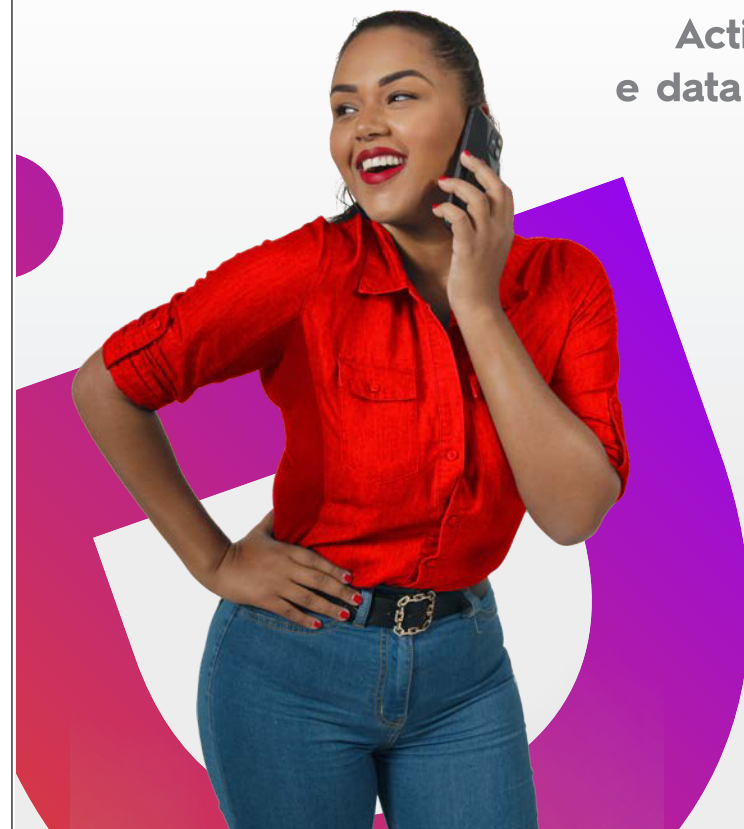
Chubato Beer World lo ta sponsor musica cu e famoso live band Active Mirror riba center stage for di 8pm te 11pm. Tambe nan ta ofrece e miho surtido di cerbesnan local y craft. Tambe su cushina lo bon surti.

Meta ta pa yuda recauda fondo pa Stichting Adopt an Addict, cu lo t'ey presente cu nan stand. Stichting Adopt an Addict ta actualmente bezig

cu un campaña di recauda fondo, y ta organisa hunto cu bingo Aruba, un bingo riba diasabra 28 october 2023. Un y tur por pasa contribui cu e campaña aki door di compra bo ticketnan di bingo e dia aki. Miembronan di directiva di Stichting Adopt an Addict lo tin un booth pa duna informacion di nan trabao boluntario. Esaki ta encera cu nan ta duna un man na esnan cu tin mester ayudo pa yega na centronan di rehabilitacion, y ta ofrece un "halfway house" pa yuda e recuperacion y resocialisacion den nos comunidad cu terapia interno y ambulatorio.

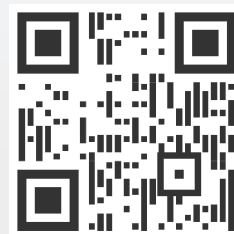
Por contact Stichting Adopt an Addict via telefon 5942494 anytime. Donacion por haci riba cuenta di banco cmb # 253.937.03, Pasa diasabra awor na Plaza Niki Habibe den caya principal, haci bo compra special, y contribui na un bon causa cu Stichting Adopt an Addict.

DATA SIN FIN PA 25 FLORIN



Activa of renoba
e data plan di 7 dia
pa bo sigui
experiencia

Activa awor



Digicel

Hunto Mas Miho

Update Encuesta Forsa Laboral 2023

Entrante 15 di september 2023 Oficina Central di Estadística (CBS) conhuntamente cu Departamento di Labor y Investigacion (DAO) y Centrale Bank di Aruba (CBA) lo ehecuta e Encuesta di Forsa Laboral 2023 (LFS2023). E LFS2023 tin como meta principal pa haya un bista detaya y actual di e mercado laboral di Aruba. Tambe lo colecta informacion di e caracteristicanan di personanan cu ta participa y tambe di esnan cu no ta participa na e mercado laboral. Di e forma aki por haci analisis profundo di e composicion di e mercado laboral di Aruba y tambe por compila indicador-

LFS LABOR FORCE SURVEY 2023



Violet Spa

Servicios a Domicilio

- Masajes Anti-Estress y Relajantes
- Masajes Terapéuticos
- Reflexología Podal
- Detox Lónico

Masaje Reductor

Masajes reductores contiene:

- Aparatología Combinada
- Manta Térmica
- Maderoterapia
- Drenaje Linfático

Moldeo de Figura

con cierre de costilla y reloj de arena

+297-740-5235

Ubicación bajo demanda

BEAUTY & SPA

nan importante, manera e.o. e tasa di empleo y desempleo na Aruba, e grado di participacion di hende homber y hende muhe na e mercado laboral y e nivel di educacion di esnan cu ta emplea y no ta emplea.

Update

Te cu diamars mainta 26 di september 2023 ya a colecta informacion di mas di 500 hogar y mas di 1.000 persona.

Privacidad

Mester enfatisa cu tur informacion lo wordo procesa anonimamente y lo wordo publica solamente den forma agrega. E informacion colecta lo yuda esnan encarga cu stipulacion y ehecucion di maneho riba tereno laboral pa haci esaki cu mas efectividad y basa riba datonan actual di Aruba. E informacion colecta tambe lo sirbi pa informa esnan den sector priva como tambe esnan den sector di enseñansa y investigacion, y e publico en general di e desaroyonan mas recien riba e mercado laboral di Aruba.

E privacidad di cada hogar y cada persona cu ta participa na e LFS2023 ta wordo garantiza pa e team di investigacion (CBS, DAO y CBA). E informacion colecta lo contribui na duna un bista completo di e desaroyonan actual riba e mercado laboral di Aruba. P'esey e participacion di cada hogar y cada persona cu wordo acerca pa nos team di encuestadonan ta esencial!

Nos ta gradici tur hogar y tur persona di antemano pa nan participacion na e LFS2023.

Pa mas informacion tocante e Encuesta di Forsa Laboral 2023 por tuma contacto libremente cu e team di CBS/DAO di dialuna pa diabierna durante ora di oficina (7:30 am - 4:30 pm), na number di telefon 524-7433/523-7720 of por manda un e-mail na cbs@setarnet.aw of via directiearbeid@aruba.gov.aw



Bin bishita nos y probecha!

Paña di bon calidad na bon prijs.



Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3
Telefon: 5646733 - 5653466
E-mail: info@carlymar.com

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

“Mi ta spera cu e obra aki, recorda nos na e resiliencia, forza y amor cu nos tin pa nos dushi isla Aruba”



Dialuna atardi, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a bishita e rotonde na Eagle Beach pa aprecia e obra di arte ‘driekiel’ cu a wordo instala, como recordatorio di ta e prome habitantenan di pais Aruba. Prome Minister a expresa di ta emociona di por mira un obra di arte asina grandi, bunita y bon acaba cu ta

dorna e paisahe di nos isla, y ta den bista di tur ciudadano y bishitante. Hopi ta esnan cu ta pasa riba e rotonde pa admira e obra aki, y hasta baha pa por saca potret.

E driekielnan ta turtuganan hopi particular, cu ta bin Aruba pone nan webonan y ta bay bek pa bolbe despues di hopi aña. E chikitonan cu ta nace aki, tambe ta bolbe bek Aruba pa pone nan webonan, y asina e circulo ta sigui. A scoge pa pone e obra aki banda di Eagle Beach na unda cu semper e turtuganan ta bin pa pone nan webonan.

“Impresionante tabata e momento cu mi a wak un driekiel subi tera den oranan di marduga pa pone su webonan, y mas impresionante ainda ta ora bo tin e honor di wak e turtuga chikitonan nace. Mi kier a gradici na prome luga, nos artista local, Gilbert Senchi y ful e ekipo di ARTiosa, cu a tuma e encargo di crea un obra inmensamente bunita pa nos dushi isla Aruba”, Prome Minister a expresa.

Prome Minister ta gradici tambe Aruba Tourism Authority (ATA), UNOCA, y TPEF pa contribui cu fondo pa asina por a finalisa esaki, y tur otro cu di un of otro manera a brinda nan sosten. Sin lubida sr Alex Nieuwmeyer den feliz memoria cu semper tabata tin e deseo pa trece e obra aki Aruba. “Mi ta spera cu e arte di e driekiel aki, corda nos na e resiliencia, forza y amor cu nos cada un tin pa nos dushi isla”, Prome Minister a expresa.

We Are HIRING

Join Our Award-Winning Team

#1 TOP HOTEL IN THE CARIBBEAN

#18 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR

THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN

OPEN POSITIONS

- ✓ CONCIERGE/FRONT DESK AGENT
- ✓ FRONT OFFICE SUPERVISOR
- ✓ HOUSEMAN
- ✓ ROOM ATTENDANTS
- ✓ TURNDOWN ATTENDANTS
- ✓ HOUSEKEEPING SUPERVISOR
- ✓ TECHNICIAN
- ✓ ENGINEERING SUPERVISOR
- ✓ HOST/HOESSESS (AM/PM)
- ✓ BEACH ATTENDANT
- ✓ SERVER (PM)

BENEFITS

ATTRACTIVE SALARIES WITH BONUS OPPORTUNITIES
5-DAY WORKWEEK WITH UP TO 27 VACATION DAYS
GYM MEMBERSHIP WITH BODYZONE + HEALTH INSURANCES
SAVINGS & LOAN PROGRAM, EMPLOYEE DISCOUNTS

APPLY ONLINE AT: WWW.BUCUTI.COM/CAREERS

BUCUTI & TARA
BEACH RESORT • ARUBA
Elements
RESTAURANT



Grupo Scout St. Paulus Michael cu su actividad di Splish Splash Youth Bash



Den luna di September 2023, Grupo Scout St. Paulus Michael a tene un atardi cu diferente weganan atractivo pa atrae miembronan nobo den tur nos unidadnan di 5 aña te cu 17 aña.

E actividad di Splish Splash Youth Bash a tuma luga na e beach di Zeewijk cu weganan di awa pa tur nos muchanan y hobennan di e bario di Zeewijk y becindario.

Nos grupo a sali masalmente un diasabra cu tur nos unidadnan pa parti flyernan den e bario di Zeewijk y bisindario. Ademas, nos a invita kleuter school, scolnan basico y tambe scolnan secundario di e districto di San Nicolas.

E atendencia tabata hopi bon y nos grupo a logra haya varios miembronan nobo den tur nos unidadnan.

Nos ta gradici directora di SKOA, tur e cabesantenan di nos scolnan pa nan cooperacion, y tambe nos ta gradici tur nos muchanan y hobennan cu a participa na e atardi aki pa haci nos evento di Splish Splash Youth Bash 2023 uno exitoso pa nos grupo.

Nos grupo ta habri pa muchanan y hobennan di edad entre 5-17 di e bario di San Nicolas y bisindario. Pa mas informacion por tuma contacto cu nos: via Facebook: Grupo Scout St. Paulus Michael Michael y via nos lider di grupo Timothy Lake na 593-5797.



Durante almuerzo organisa pa Premier Mark Rutte

Aruba ta haya elogio pa su avancen di diferente plannan cu a wordo ehecuta of ta den ehecucion

Diferente Lider di diferente pais a reuni siman pasa na New York pa e reunionnan di Asamblea General di Nacionnan Uni #UNGA78. Prome Minister Evelyn Wever-Croes a participa na diferente reunion y encuentro hunto cu Premiernan den Reino. Diferente prome mandatarionan di diferente pais a atende e Asamblea General di Nacionnan Uni pa discuti temanan en comun y problemanan global.

Den un almuerzo organisa pa Premier Mark Rutte di Hulanda, Prome Minister hunto cu diferente Hefenan di Estado di paisnan similar manera SIDS, a elabora riba diferente 'Best Practices' enfatizando e importancia pa e demas paisnan sa loke cada un ta haciendo riba e tereno aki.

Prome Minister a remarca cu den e encuentro aki tambe



Aruba a haya varios elogio pa su avancen di diferente plannan cu a wordo ehecuta of ta den ehecucion y compromisonan a wordo haci pa sigui traha hunto.

“E tabata un siman exitoso y fructifero pa Aruba y nos lo traha hunto y duro pa pronto esaki por traduci su mes tambe den proyectonan cu nos por finalisa na Aruba. Pa mi e ta un honor y orguyo di por representa mi dushi Aruba riba tarima internacional”, Prome Minister a expresa.

Den e encuentro di almuerzo tawata presente Premier di Cabo Verde, Premier di Sint Vincent and the Grenadines, di Mauritius, Antigua y Barbuda.



PASEO HERENCIA

*THE BEST ENTERTAINMENT
IN THE BEST ENVIRONMENT*

- **LATEST RELEASES**
- **RECLINING SEATING**
- **LASER PROJECTION**
- **7.1 DOLBY SOUND**
- **RESERVED SEATING**
- **ONLINE TICKETING**
- **CONCESSION AND DELI**

Como muestra di aprecio

Banco di Caribe ta bisa danki na tur Agencianan di Auto



“Nos ta sumamente agradecido pa e bon colaboracion cu Banco di Caribe ta ricibi cerca e agencianan di auto. Ta p’esey mes nos ta gradici un y tur pa nan presencia na nos Car Dealers Event 2023”. Di e forma aki, Sr. Giovanni Croes, Managing Director a yama tur representante di e agencianan di auto un bon bini na Sunset Bistro na Radisson Blu.

Pa di tres aña consecutivo Banco di Caribe a topa cu representantenan di benta di e agencianan di auto na Aruba. E biaha aki e ‘Car Dealers Event’ a tuma luga na Sunset Bistro na Radisson Blu y a resulta di ta uno masha exitoso atrobe. Tur hende por a probecha durante e evento aki pa intercambia di idea y pensamiento. Director di Banco di Caribe Sr. Giovanni Croes a indica cu Banco di Caribe ta contento cu e bon relacion unda e cliente ta bin na prome luga. Nos compromiso ta keda pa brinda e miho servicio!

Riba fotonan adhunto por mira parti di e evento cu Banco di Caribe a organisa como muestra di aprecio na agencianan di auto.

AHATA ta regala set profesional na studiantenan culinario di EPI



Aruba Hotel & Tourism Association (AHATA) a haci un donacion di 52 set di cuchiu di e marca profesional Hendi na studiantenan di prome aña di e programa culinario di EPI HORECA. Adicionalmente, a entrega T-shirt di e campaña “Ami Ta Turismo”.

Presidente y CEO di AHATA, Sra. Tisa LaSorte, a haci e donacion aki den presencia di alumnonan y facultad di EPI HORECA. Como un organisacion di dunado di trabou cu ta traha pa e sostenibilidad di Aruba su turismo y economia, AHATA ta trahando continuamente pa sostene e sector di enseñansa y yuda cera e “gap” entre educacion y e mercado laboral cu diferente iniciativa.

Cu e donacion di hermentnan culinario di calidad halto, AHATA ta inverti den nos talentonan local y ta spera di inspira e alumnonan pa sigui nan soño culinario cu motivacion y dedicacion completo.

Minister Thijsen di bishita cerca burgemeester di Tilburg Theo Weterings

DEN HAAG – Minister Plenipotenciario mr. Ady Thijsen ta sigui cu su encuentronan pa busca cooperacion cerca municipionan na Hulanda y asina a haci un bishita na burgemeester di Tilburg Theo Weterings.

Den su introduccion Minister Thijsen a trece dilanti su vision y maneho pa haci Aruba mas visibel na Hulanda. No solamente na Den Haag, unda e Gobierno di Hulanda ta sinta, pero tambe cu e municipio y provincianan. Asina e la papia di e cinco pilarnan cu su maneho y vision ta concentra riba dje. Banda di Den Haag y e municipionan, ta busca acercamento cerca institutonan, Hogeschool y Universidatnan. Tambe den su contactonan cu embahadanan, Minister Thijsen ta busca formanan di cooperacion cu por ta beneficio pa Aruba. Por ultimo Minister Thijsen a bisa cu Arubahuis ta pa e comunidad Arubiano na Hulanda.

Den cuadro di esaki e mandatario a puntra burgemeester Weterings con e situacion pa cu camber/vivienda pa estudiante ta na Tilburg. Sr. Weterings a contesta cu e situacion na Tilburg ta igual cu otro ciudadnan cu hopi estudiante na Hulanda y cu esaki tin un prioridad halto cerca e gobierno municipal di Tilburg. E reto segun burgemeester Weterings ta pa haya localidad pa construi mas vivienda pa studentenan. Burgemeester Weterings a bisa cu den e asina yama Kenniskwartier na Tilburg West tin espacio pa construi 25 mil vivienda, un gran parti pa studentenan.

Den su combersacion cu Minister Thijsen, e burgemeester a bisa cu Tilburg tabata conoci pa e industria di textiel. Despues cu e industria aki a cera, Tilburg a conoce hopi desempleo. Loke a pasa ta cu Tilburg a scoge



aspectonan importante di e industria di textiel y a haci bon uzo di e tecnica aki. Tambe a crea un sector hopi fuerte den metal y tambe transporte y logistico. Banda di esaki Tilburg ta inverti hopi den companianan cu ta desaroya tecnologia nobo. Tilburg a bira grandi riba e tereno di tuinbouw y vooral e “sierteelt” cu ta wordo exporta rond mundo pa embecece plazanan y hardinnan.

Minister Thijsen a bisa cu Aruba tambe a scoge pa e caminda di tecnologia innovativo y nobo, manera e uzo di LNG y seguidamente pa hidrogeno cu e establecimiento di un Hydrogen Valley na Aruba cu mester bira e trendsetter

pa e region di Caribe y Latino America.

Burgemeester Weterings a invita Minister Thijsen pa bin un biaha mas Tilburg den forma di un bishita di trabao, unda el o por mustra Minister Thijsen e cambionan cu a tuma luga na Tilburg. Tambe den cuadro di esaki lo ta bon pa bishita algun institutonan di enseñansa na Tilburg. Minister Thijsen a gradici burgemeester Weterings pa e invitacion y e recepcion ameno den stadhuis di Tilburg y a entrega un regalo na sr. Weterings como recuerdo di e bishita di minister Thijsen na e burgemeester di Tilburg.

Potret cortesía di Arubahuis

Pierna de cordero estofados

Estos tiernos y sabrosos muslos de cordero estofados se cocinan a la perfección con verduras y un caldo de vino tinto maravillosamente condimentado. Se puede estofar con un día de anticipación; el sabor se intensificará durante la noche en el refrigerador.

Receta

TIEMPO PREVIO: 15 minutos

HORA DE COCINAR: 3 horas

TIEMPO TOTAL: 3 h 15 min

2 SERVICIO

Ingredientes:

42 onzas Mangos de lámpara

3 ramitas de romero

1 cucharada Perejil

0.12 taza de pasta de tomate

1 taza de vino tinto

2 tazas de caldo de verduras

1 taza de cebolla

1 taza de zanahorias

Hoja de laurel de 3 piezas

2 cucharadas Aceite de oliva

2 cucharadas Maicena

1 pizca de sal

1 pizca de pimienta

Direcciones:



1 - Espolvorea las piernas con sal y pimienta.



2 - Calienta el aceite en una sartén grande a fuego medio-alto. Cocine las piernas hasta que se doren por todos lados. Transfiera las piernas a la bandeja.

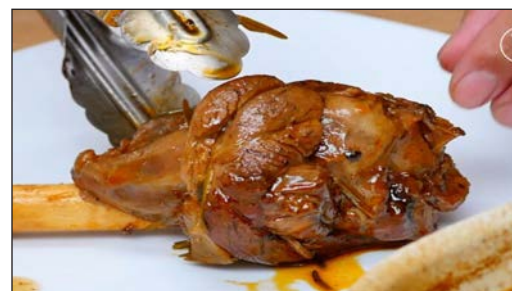


3 - En la misma sartén, agregue las cebollas, las zanahorias y el perejil y cocine hasta que estén dorados. Agregue el vino, la pasta de tomate y el caldo de verduras. Sazone con romero y laurel. Espolvorear con sal y pimienta.

4 - Precalienta el horno a 325°F (170°C). Vierte la salsa en la bandeja. Selle con papel de aluminio y hornee a 325 °F (170 °C) hasta que la carne esté tierna, aproximadamente 3 horas, voltee en el medio.



5 - Retire los vástagos de la lámpara y colóquelos en un plato. Vierte la salsa en una olla, agrega la maicena mientras hierve.



6 - Vierta sobre la salsa sobre las piernas. Adorne con romero y sirva.

Fortaleza pa Famia

!!! ALARMANTE !!!

Desobediencia di mayor y lider tin consecuencia pa tur famia y pais

BO palabra ta un lampi pa mi pia, y un luz pa mi caminda (Salmo 119:105).

Mi a skirbi boso tatanan, pasobra boso conoce Esun cu tabata for di principio (1 Juan 2;14).

Oseas 4:6-7: Mi pueblo ta wordo destrui pa falta di conocimiento.

Pasobra bo a rechasa conocimiento, Ami ta rechasa bo di ta Mi sacerdote.

Como cu bo a lubida e ley di bo Dios, Ami tambe lo lubida bo yiunan,

Mas nan a multiplica mas nan a peca contra Mi, lo Mi cambia nan gloria den berguensa.

P'esey mira mi ta contra profetanan cu ta horta mi palabra for di otro. Mi ta contra e profetanan, Señor ta declara: Cu ta uza nan lenga pa bisa, Señor ta declara.

Mira mi, Mi ta contra esnan cu ta profetisa soñonan falso, Señor ta declara, y cu a conta nan y a desvia mi pueblo cu mentiranan y gabamento irresponsabel.

Ami no a manda nan , ni a duna nan ordo, p'esey nan lo no ta di ningun probecho, pa e pueblo aki Señor ta declara (Jeremias 23:30-32).

Cada biaha cu un mayor ta permiti su yiu haci cosnan cu no ta den boluntad di Dios, y e ta perfectamente bon na altura, e ta un piedra di tropica pa su yiu.

Un mayor no t'ey pa profetisa soñonan falso na su yiu, pero cosnan berdadero, den cual Dios ta ricibi e Gloria.

Tin un caminda cu ta parce bon den bista di hende, ma su fin ta e caminda di morto (Proverbionan 14:12).

Mayor ta yama door di Dios pa lanta su yiu den e disciplina y instruccion di Señor (Efesionan 6:4).

Desobediencia di Adam y Eva tabatin consecuencia grave pa nan famia (Genesis capitulo 3 y 4).

Desobediencia di sacerdote Eli a causa su bida y bida di su yiunan (1 Samuel 2 :12-36).

Desobediencia di Rey Saul a causa su bida, y a desvia henter e pais (1 Samuel 12:22-23).

Desobediencia di Rey David pa haci conteo di poblacion a cauza morto den e pais (1 Cronicanan 21:11-13).

Desobediencia, adulterio y crimen di Rey David a trece consecuencia grave pa su famia (2 Samuel Capitulo 11 -18).

Desobediencia di Aaron a hinca e pueblo di Dios den Idolatria y Inmoralidad (Genesis 32:2).

Desobediencia di yiunan di Aaron, Nadab y Abihu a conduci na nan morto (Levitico 10:1-2).

Desobediencia y murmuracion di Miriam ruman muhe di Moises a causa cu Miriam a haya lepra (Numbernan 12:1-10).

Desobediencia y no kere den e palabra di Dios, a causa cu Moises ni Aaron no a drenta e tera priminti (Numbernan 14: 9-13).

Desobediencia, bruheria, idolatria y crimen di Jezabel a desvia e pais for di caminda di Dios, y a causa su bida (1 Reynan 21:1-25).

Desobediencia di Ananias y Safira a causa nan morto (Hechonan 5:1-11).

Ta tempo pa huicio cuminsa cu e hendenan di cas di Dios, y si e cuminsa cu nos prome, kico lo ta e resultado pa esnan cu no ta obedece e evangelio di Dios.

Si ta cu dificultad e husto lo salba, kico lo para di e impio y e pecador.

P'esey laga esnan tambe cu ta sufri segun e boluntad di Dios, encomenda nan almanan na e fiel Creador den hacimento di loke ta corecto (1 Pedro 4:17-18).

Pasobra si nos sigui peca boluntariamente, despues di a ricibi e conocimiento di e berdad, no ta keda sacrificio pa pica mas. Sino un expectativa teribel di huicio y e furia di un candela cu lo caba cu e adversarionan (Hebreonan 10:26).

Ban permanece den Oracion pa Dios su misericordia.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje



Dios ta amor y amor ta Dios. Maske mi no ta na e mundo aki mas, tur dia lo mi ta banda di boso curason. Mi por stens di loke senyor ta haci.
Salmo 33.

Cu inmenso tristeza na nos curazon pero conforme cu boluntad di nos Señor nos ta anuncia fayecimento di nos Ruman y Omo stima

Sr. Gilberto
Marco Croes

Mihor conocí como "Betto"
*11-05-1948- †16-09-2023

Na number di su:
Mayornan:
†Paulus y †Chinda Croes-Luidens

Rumanan:
† Nadi y † Maria Croes-Loefstop;
†Everaldo Croes
†Felipe Croes
Valentin y Margo Croes-Vrolijk
Maria y †Cobito Vrolijk-Croes
†Fabia Croes
†Augustin y Swinda Croes-Erasmus
† Marta Lucia Tromp-Croes y Benito Tromp
Thelma Croes
Lourdes y Harold Tromp-Croes

Sobrinonan:
Lugia y †Alberto Wernet-Croes, Raymond y Ivette Croes-Croes, Johnny Croes y Adeline Croes, Marisol Croes, Suzy Vrolijk, †Aurin y Eric Croes-Vrolijk, Richard y Charlotte Vrolijk-Rosel, Cindy y Bryan Herde-Robles, Jairzinho y Rosita Croes-Suarez, Gregory Croes , Danilah Croes y Greg Maduro, Gilbert y Francine Croes, Victor Tromp y Jessy Larmonie, Angelie Arends, Jeffrey Arends y Monica Camara, Marylou y Moises Fernandez-Tromp, Alexandra Tromp y Justin Every

Sobre sobrinonan cu el a stima manera yiu :
Analyn, Aimee, Enriq, Keanu, Sophie, Tyrone, Noah, Maya, Valentina, Daniel, Hemely

Tur otro sobre sobrinonan

Su ihanan: Marisol Croes – Richard Vrolijk

Manera sobrina: Anna Maria Tromp y yiunan

Amistadnan di cas:
Emigda y Percy Ignacio-Jansen
Joanna Mendez
Martha y Mario Mejia-Vargas
Jaime Vargas, Clara (Chichi) Vargas

Su bon bisñanan

Amistadnan y Ex Coleganan:
Holliday Inn, Bushiri Beach Hotel y Aruba Beach Club

Primonan y demas Famia:
Croes, Luidens, Tromp, Vrolijk, Erasmus, Loefstop, Vrolijk, Lacle, Winterdaal, Arends, Herde, Robles, Lampe, Loefstop, Ras, Rosel, Camara, Suarerz, Larmonie, Wernet, Fernandez,

Acto di condolencia y despedida lo tuma lugar **diaranson 27 di september 2023** di 9'or pa 11'or di mainta na Aurora Funeral Home.

Nos ta lamenta cu despues di Entiero nos no lo por ricibi bishita di Condolencia na cas.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos lo por a lubida un of otro famia.



Romanonan 8:18 "Pasobra mi ta bin na conclusion, cu sufrimento den tempo aki no ta nifica nada na comparashon cu e gloria, cu lo wordo manifestá na nos".

Cu inmenso tristeza na nos curason, pero cu hopi gratitud pa tur locual e la significa pa nos, nos ta participa fayecimento di nos mama stima:

Sra.vda. Petra Paula
Wolter – Semeleer

Cariñosamente jama 'Eta'
29 juni 1952 - 25 september 2023

Na number di su:
Esposo:
† Mario H. Wolter

Yuinan:
Mariëta & René Schoo
Richard & Frances Wolter

Nieto:
Vincent Schoo

Mayornan:
† Antonio & † Jacoba Semeleer – Semerel

Suegronan:
Sra. vda. Petra Kelly
† Mario & sra. vda. Hortencia Wolter – Martinez

Rumannan:
† Theo & † Emmy Semeleer – Hoffmann y famia na Hulanda
Margarita Semeleer
† Bibiano & Marline Semeleer – Chow y famia
† Nuevo Semeleer
† Tecla Semeleer y famia
Sira & Aparicio Kelly y famia
Hipolito y Marcia Semeleer – Leest y famia
Adolfo Semeleer y famia

Ruman di curason:
Marietje & Frans Van Vught - Winterdaal

Y su amistadnan cerca:
Lucille, Alecia, Livia, Edna, Suzy, Sam y Jeannette, Yvonne & Tecla.

Na demas famia:
Wolter, Semeleer, Schoo, Juarbe Resto, Semerel, Hoffmann, Chow, Lacle, Kelly, Leest, Tromp, Simileer, Rojer, Figaroa, Croes, Agunbero, Marin, Gutierrez, Tjinkonfat, Kock, vd Linden, Ignacio, Winterdaal, van Vught, Voss, Boyce - Olaechea Borja, Webb, Albertus, Quant, Robles, Heide, Boekhoudt, Geo, Zawady, Nava, Schuilenburg, Comenencia, Creighton, Vrolijk.

Ta invita su tanta y omonan, swa y cuñanan, sobrino y sobrinanan, primo y primanan, amistadnan, ruman nan di Iglesia di Cristo y tur bon bisiña pa compañía nos na e acto di despedida na Aurora **diasabra 30 di September 2023** di 9:00 pa 11:00 am.

Respons lo cuminsa 10:30am.

Despues di despedida acto di cremashon lo tuma lugar den seno familiar.

Ta duel nos pero nos no lo acepta bishita di condolencia na cas.

Porfabor disculpa nos, si den momento di nos tristeza nos por a lubida di menciona algun number di famia/ amistad.



Tur cos aki na mundo tin su ora y su tempo, Ora pa nace y ora pa muri, ora pa yora y ora pa hari, Ora pa keda keto y ora pa papia, ora pa stima y ora pa odia, Ora pa guerra y ora pa paz"
Predicador 3:1-2-4-7-8

Cu honda pena y conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di

Leopoldus Albertus Yrausquin
mihor conocí como: "All"
*04-06-1966 †24-09-2023

Na number di su
Esposa: Maria L. Yrausquin-Angela "Grace"

Yiunan: Leonard A. Yrausquin
Ghislaine J.C. Yrausquin

Mayornan: † Alberto (Betty) Yrausquin
† Joaquina Yrausquin – de Lange

Rumannan: Darryl y Roxana Yrausquin – Vargas Machuca
Vanessa y Ryan Figaroa – Yrausquin

Sobrinonan: Ethan y Derek Yrausquin
Raymir y Rayvan Figaroa

Suegro y Suegra: † Johannes y Martha Angela – Koolman

Omo y tanta nan:
Sra. Vda. Juanita Yrausquin – Rafini y famia
Sra. Vda. Lucia Jacopucci Yrausquin y famia
Aymon Roque y Hyacintha Yrausquin – Boekhoudt y famia
Sr. Vdo. Carlos Panneflekk y famia
Sra. Vda. Mercedes de Lange – Maduro
Sr. Vdo. Hugo Kock y famia
Mildred y Eroid Bakmeyer – de Lange y famia
Edith y Antonio (Tony) Tromp – de Lange y famia

Iha nan: Jermain Angela
Robert Jr. Maduro

Swa y Cuña nan:
Venancio (Chonai) y † Mayra Angela – Geerman y famia
† Luis Angela y famia
Lelia y Dion Croes – Angela y famia
Juan (Poy) y Rosa Angela – Maduro y famia
Dora Krozendijk – Maduro y famia

Manera Sobrina: Marylaine Koolman-Angela
Marianne Angela

Mihor amigo: Alfonso Wernet
Amiga di cas: Lisa Dania

Tur su coleganan di W.E.B. Aruba N.V., su departamento Onderhoud Werkplaats y tur esnan cu conoce. Tur su colega musicante nan y colega nan di drag race.

Amigo y amiganan. Comer y compernan. Tur su amigo/ conocer nan na Hulanda, USA, Puerto Rico, Venezuela, Barbados, Curaçao y Sint Maarten. Amigonan di Muscle Car Club y ex coleganan.

Famianan: Yrausquin, de Lange, Angela, Figaroa, Koolman, Rafini, Solognier, Geerman, Boekhoudt, Paneflek, Kock, Bakmeyer, Tromp, Delgado, Croes, Krozendijk, Wernet, Maduro, Leonardo, Palm, Agatha, Rijke, Loopstok, Irausquin, Flores y Davelaar.

Ta invita tur famia, amigo y conocirnan pa despedida y duna condolencia na Aurora Funeral Home situa na Cumana 76. Diahuebs 28 di September 7 or pa 9 or di anochi.

Ta invita demas famia, tur amigonan, bisiñanan, conocirnan y coleganan di W.E.B. Aruba N.V. pa e acto di entiero cual lo tuma lugar **29 di September 2023** for di 2 or pa 4 or na Aurora Funeral Home y despues lo sali pa santana Catolico de Vries Santa Cruz.

Nos sincero disculpa si den nos tristeza nos lo por a lubida un of otro famia of conocer.

Despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Lo fin un box disponibel na Aurora pa donacion pa Pasadia Briyo di Solo.



Gradicimento y invitacion

Den number di famia nos ta desea di gradici tur esnan cu di un of otro manera a duna nos e sosten, forza y consuelo necesario durante fayecimento di nos ser keru y stima:

Juan Maximi Hermano Boezem

(mihor conoci como Armando of Paito)
*16-05-1928 +21-09-2023

Nos ta gradici su dokter di cas Dr. Kenneth Croes y asistente cu tabata semper disponibel pa asisti nos ser keru pa un ke otro. Tambe nos ta gradici Wit Gele Kruis, Gregory Maduro, Dr. M. Mungra (su dokter di cas den pasado), su fisioterapista M. Platiau Schreuder y tur esnan cu a cuid'e cu hopi amor na cas.

Un danki special ta bay tambe na tur famia, amistad, esnan cu a manda whatsapp, email of a haci yamada telefonico pa puntra y brinda sosten na nos famia.

Alabes nos kier invita famia y conocinan pa asisti na 3 santo sacrificio di misa na Immaculada Concepcion na Santa Cruz pa descanso di alma di nos defunto stima:

27 di september 2023 pa 7or di anochi
28 di september 2023 pa 7or di anochi
29 di september 2023 pa 7or di anochi



Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu na un manera of otro a duna nos sosten, consuelo y forza durante e tempo dificil cu e fayecimento y entiero di nos defunto stima:

Pedro Ramon Velasquez

Boso muestra di atencion ta di hopi aprecio y un gran sosten pa nos. Un danki na un y tur cu a manda carchi, krans, whatsapp, email y a hasi yamada nan telefonico.

Boso muestra di atencion tabata un gran consuelo pa nos.

Na mes momento nos ta invita famia, bisiña-, amigo- y conocinan pa compaña nos na 2 Santo Sacrificio di Misa na misa San Francisco na Playa; 28 di september 2023 pa 7 pm y diasabra 30 di september 2023 pa 5 pm

Boso presencia ta altamente aprecia.

Di dos Summer Sidewalk Sale anual Stimami Sterilisami a recauda 45.000 Florin pa su campaña nacional di sterilisacion

Na su di dos Summer Sidewalk Sale Anual Fundashon Stimami Sterilisami a recauda un impresionante 45,000 Florin, superando e total di aña pasa cu 10,000 Florin. Cada florin recauda lo wordo uza directamente pa cubri e proceduranan di sterilisacion di cacho y pushi bou di e programa na-

cional di sterilisacion di Stimami Sterilisami, cu a sterilisa mas di 34,000 mascota.

E evento exitoso tabata yena cu energia mientras cu bishitantenan tabata disfruta di dealnan increibel riba productonan nobo y uza di hotel, manera matras king-sized, tayo cu copi, serbete, clechi di cama y hopi mas. Ademas tawata tin \$1 tacos delicioso di Craft & Lola cu tawata un hit. Un number record di personanan a atende, cu rij formando casi dos ora prome cu e evento a cuminsa.

“E logro extraordinario aki a wordo haci posibel danki na e sosten y contribucionnan generoso di nos estimado partnernan, incluyendo Marriott Vacation Club, Bucuti & Tara Beach Resort, Ritz Carlton, Hyatt Regency Resort, Renaissance Wind Creek Resort, Tara Eco Supplies, Craft & Lola, Holistika Labs, Spazio Realty, HCC Accountants & Tax Advisors, One Love Foundation y Ben Kaufman. Un mencion special ta bai pa One Love Foundation, kende a biaha for di Merca pa haci donacion y traha como voluntario na e evento, subrayando nan compromiso profundo pa nos causa. Nos tambe ta extende nos gratitud sincero na e organisacionnan di rescate cu a participa, cual ta Criojo Trappers, Luna Foundation, Nine Lives Foundation, Sgt Pepper's Friends, y AWAA, kende a promove adopcion di mascotanan rescata. Un danki di curason tambe ta bai pa Lucho Towing y Total Services pa nan asistencia invaluable cu transporte, asegurando cu e evento core sin problema,” e Directiva di Stimami Sterilisami a anuncia.

Gradicimento / Invitacion

Pa medio di esaki famianan Nicolaas y van Hetten kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a muestra nos nan atencion, amor y cariño y a duna nos sosten durante e tempo dificil cu e fayecimento y entiero di mi esposa, nos mama, suegra, wela, ruman, tanta y prima stima.



Myrna Janet Louise Nicolaas - van Hetten

*3 di December 1942
†17 di September 2023

Boso presencia, oracion y atencion tabata un gran consuelo pa nos tur y a duna nos forza pa carga nos inmenso tristeza.

Danki special na staff y personal di Ad Patres Funeral Home and Crematorium.

Na mes momento nos kier a extende un invitacion pa compaña nos durante 3 santo sacrificio di misa na Parokia Birgen di Fatima na Dakota cu lo wordo celebra riba:

Diahuebs	28 di September pa 8:00 am
Diabierna	29 di September pa 7:00 pm
Diasabra	30 di September pa 7:00 pm

Boso presencia lo ta altamente aprecia.
Masha Danki.

There are no goodbyes. Where ever
you'll be, you'll be in my heart.

Rest in Peace.

ARUBA TOURISM AUTHORITY: **33**
**A BEACON OF
EXCELLENCE IN
TOURISM REVIVAL**

36
**VENEZUELANAS IN
THE US FIND HOPE
IN TEMPORARY
PROTECTED STATUS**

UNLEASHING THE MAGIC
OF PERSONAL PASSIONS: **46**
**THE ART OF
PURSUING HOBBIES
AND INTERESTS**



STRONG DEMAND SIGNALS ROBUST TOURISM IN ARUBA



Photo: Queen Beatrix International Airport



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl.

625.000,-

sorteo ta awe nochi 7:45 pm



Minister Dangui Oduber:

Strong Demand Signals Robust Tourism in Aruba



Photo: Queen Beatrix International Airport

ARUBA'S Minister of Tourism and Public Health, Mr. Dangui Oduber, expresses his utmost satisfaction with the latest figures released by the Aruba Airport Authority (AAA). AAA recently published their statistics for the month of August, revealing a remarkable surge in passenger traffic. The report indicates a staggering 113% increase in passenger numbers from August 2022 to August 2023, equivalent to an additional 107,000 passengers.

Within the AAA report, it is noted that there has been a remarkable 104% recovery in passenger traffic when compared to the pre-pandemic year of 2019. Minister Oduber considers this recovery truly impressive. Aruba's largest market remains the American market, accounting for 73% of visitors. The majority of this traffic originates from North and South America. These numbers unmistakably underscore a

strong demand for Aruba as a prime travel destination. Minister Oduber has announced that AAA estimates a 7% growth in arrivals by the end of 2023, in comparison to 2019 figures, and a substantial 12.5% increase over 2022 numbers. Furthermore, based on AAA's forecasts, by 2024, there is expected to be an 11% growth in arrivals compared to the pre-pandemic year of 2019.

Aruba's tourism sector is undeniably flourishing, with all indicators pointing in a positive direction. The government remains committed to investing in the enhancement of Aruba's offerings to maintain competitiveness within the region. Tourism continues to be the driving force of the island's economy, and these promising statistics serve as a testament to Aruba's ongoing success in the global tourism landscape.

Agreement Signed between KPA and Stichting Reclassering Aruba



ON Tuesday morning, a significant event took place as the historic signing of an agreement occurred between the Aruban Police Force (KPA) and Stichting Reclassering Aruba. The signing ceremony was held in the presence of Police Commissioner, Drs. Ramon Arnhem, and the Director of Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba, Mrs. Zeraida Pemberton, along with members of the KPA Korps Management Team (KMT).

From a strategic standpoint, KPA has been actively fostering collaborations that enhance mutual and comprehensive development. The partnership with Stichting Reclassering Aruba exemplifies this commitment. Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba is a reputable organization with substantial expertise. Both KPA and Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba share a common goal, which is to optimize the safety of every individual. Specifically, their joint efforts aim to prevent criminal behavior through the exchange of accurate information.

“We aim to act professionally, and the community has a

right to this as well. But I want to enhance the safety of our people. It is crucial for them to know where they are going and whom they may encounter. This is their safety and ensures the quality of police work. This means that we can treat each case differently,” stated Police Commissioner Drs. Ramon Arnhem after signing the agreement.

Information plays a pivotal role in the daily work of the police, and the exchange of information is equally crucial for both KPA and Stichting Reclassering Aruba.

Collaborating with a shared goal of preventing criminality, especially among our youth, underscores the importance of this agreement. It signifies a concerted effort to work together towards a safer and more secure community.

This collaboration not only strengthens the ties between these organizations but also reinforces their dedication to the well-being and safety of the Aruban community. It is a significant step towards a more integrated and proactive approach to crime prevention and community security.

Dutch Royal Army Engineers Conduct Exercises in the Dutch Caribbean Region

ONCE again, a unit of engineers from the Dutch Royal Army has commenced military exercises in the Caribbean regions of Curaçao and Aruba. These exercises, under the banner of 'Caribbean Engineer,' began on September 25th and are slated to run for four weeks.

The unit in question, known as Battalion 101 of Engineers, comprises military personnel with diverse engineering expertise, specializing in construction. During their deployment, these engineers will undertake a program that involves both



military training and active construction tasks for various departments, including the Ministry of Defense.

Under the guidance of Carmabi (Caribbean Research and Management of Biodiversity), construction experts will initiate work on a wooden observation tower within the Shete Boca nature reserve in Curaçao. Additionally, in the San Willibrordus nature area (Curaçao), they will install a wash-room facility and construct a road leading to a new flamingo observation tower, which is yet to be built. Furthermore, they will engage in construction projects for the Ministry of Defense itself. In Wacawa (Curaçao) and at the Savaneta Marine Barracks (Aruba), the engineers will improve roads and commence the construction of a sleeping quarters building with offices.

Training in Challenging Climatic Conditions

For the Dutch unit, military exercises in Aruba and Curaçao hold significant value. The climatic conditions in the Dutch Caribbean region offer a unique training ground compared to many mission areas. Therefore, these exercises provide the military personnel with the opportunity to train under similar conditions. The unit comprises approximately 90 soldiers who will be accommodated and deployed across the two islands. For construction activities, they will transport 30 construction vehicles and 20 containers on a ship to Curaçao. This equipment has already arrived at the port of Curaçao. The 'Caribbean Engineer' exercise is set to continue until October 19th.

These exercises not only contribute to the readiness and capabilities of the Dutch Royal Army but also facilitate the enhancement of infrastructure and conservation efforts in the picturesque Dutch Caribbean region.

Aruba ta invita pa e **GRAN APERTURA** di nos **departamentonan** **HOUSEWARES | HEALTH & BEAUTY BOUTIQUE**

ARKITECT. PEOPLE BRONZINI

AWO NA ARUBA!

LUGAR: Super Do it Center, Shaba, Noord, Aruba.
FECHA: 29-09-2023 • **ORA:** 7:00-10:00 pm

SUPER Do it Center. grupo **éxito**

Logos: éxito, Freucompo, TLD, Puki, taeq, am pm PLUS, ekono, finlandek

Prime Minister Evelyn Wever-Croes:

“I Hope This Artwork Reminds Us of Our Resilience, Strength, and Love for Our Beloved Aruba”




ON Monday evening, Prime Minister Evelyn Wever-Croes visited the roundabout at Eagle Beach to admire the ‘driekiel’ artwork that has been installed as a tribute to the first inhabitants of the country, Aruba. The Prime Minister expressed her excitement at seeing such a large, beautiful, and well-executed piece of art that enriches the landscape of their island. It is within the view of all citizens and visitors, drawing the attention of many who stop by to admire and even take photographs.

The ‘driekiel’ represents sea turtles, which are particularly unique as they come to Aruba to lay their eggs and return after many years. The little turtles that hatch here also return to Aruba to lay their eggs, continuing the cycle. The decision was made to place this artwork near Eagle Beach, a place where turtles frequently visit to nest.

“I was truly impressed when I witnessed a sea turtle on the beach in the early morning hours laying her eggs, and even more impressive is when you have the privilege of seeing the little turtles hatch. I would like to express my gratitude, first and foremost, to our local artist, Gilbert Senchi, and his ARTiosa team, who took on the task of creating an immensely beautiful work of art for our beloved Aruba,” expressed the Prime Minister.

The Prime Minister also extended her thanks to the Aruba Tourism Authority (ATA), UNOCA, and TPEF for their contributions to bring this project to completion, as well as all others who provided support in one way or another. She also paid tribute to the late Mr. Alex Nieuwmeyer, who always had the desire to bring this artwork to Aruba.

“I hope that this ‘driekiel’ artwork serves as a reminder of our resilience, strength, and love that each one of us has for our beloved island,” Prime Minister Wever-Croes concluded. This artwork not only adds to the cultural and natural beauty of Aruba but also serves as a symbol of the island’s commitment to preserving its unique environment and heritage.





WORLD
Tourism Day


Awe nos ta celebra e curason di nos turismo, nos hendenan amabel y cordial.

Feliz Dia Mundial di Turismo na tur e profesionalnan dedica cu ta duna cada bishitante un experiencia memorable.

Danki pa bo(so) hospitalidad y pa e zjeito cu bo(so) ta comparti cu tur nos bishitantenan.

Danki pa contribui cu e bienestar di Aruba.

Sintonisa 📺 Oficina di Turismo, TeleAruba, Noticia Cla, 24Ora pa programacion di Aruba Global Travel Conference 2023 ariba 27 di september pa 9or di anochi.




PASO FINO HORSE
SIXTO

MILLONARIO
DE JH

CLASSICA
DE BESILU



INTERPASO

ARUBA

30 SEP - 1 OKTOBER

CUERPO TÉCNICO

JUEZ: **ALBERTO ORTIZ** 🇵🇷

DIRECTOR DE TÉCNICO: **JUAN ZULETA**

VETERINARIO: **GELVER CIFUENTES**

PREPISTA: **ARIE ARENDS**

LOCUTORA: **JULISA ARENDS**

The Cornerstone of Aruba's Tourism Sector and a Symbol of Community Esteem



NESTLED in the heart of the Caribbean, Aruba stands as a testament to the beauty of sustainable tourism. At the forefront of this vibrant industry is AHATA, the Aruba Hotel & Tourism Association.

More than just an organization, AHATA serves as the guiding light for Aruba's hospitality sector, advocating for sustainable growth and fostering a sense of community pride among its members.

Mission with a Purpose

AHATA's mission is crystal clear: to champion Aruba's tourism industry in ways that ensure its longevity while preserving the island's natural treasures. The association serves as a vital bridge between Aruba's tourism sector and government authorities, a voice that passionately champions policies favoring its members, which include hotels, resorts, restaurants, airlines, tour operators, and more.

Members United for a Common Goal

AHATA's strength lies in its unity. Its diverse membership represents the lifeblood of Aruba's tourism, and they are proud to stand together under its banner. These businesses, ranging from luxurious beachfront resorts to cozy island eateries, come together for

a shared cause. They recognize that their sacrifices and collective efforts are not just about running successful enterprises; they are about creating unforgettable experiences for the island's cherished guests.

Shaping the Future of Aruba's Tourism

AHATA's influence extends beyond representation; it plays a pivotal role in guiding the trajectory of Aruba's tourism industry. In a world increasingly conscious of environmental and social responsibilities, the association actively engages in discussions about sustainable tourism development, environmental conservation, and responsible travel practices.

Promoting Aruba to the World

AHATA's commitment to Aruba is evident in its tireless promotion of the island as a premier travel destination. The organization collaborates closely with government bodies and tourism authorities to showcase Aruba's unique attractions, rich culture, and unmatched hospitality. Through marketing strategies, events, and campaigns, AHATA ensures that

Aruba remains at the forefront of global tourism.

AHATA's Legacy of Sustainability

AHATA's involvement extends well beyond the visitor experience; it's deeply rooted in preserving Aruba's unique natural beauty for generations to come. As Aruba observes World Tourism Day, we celebrate the role that AHATA plays in this extraordinary journey. Their relentless commitment to sustainable tourism practices sets an example not just for Aruba but for the entire world.

AHATA is more than an association; it's a pillar of Aruba's tourism industry, and its members are the heart and soul of the island's warm hospitality. Their pride is evident in the work and sacrifices they make each day to ensure that Aruba's guests leave with unforgettable memories.

Together, they demonstrate that a thriving tourism industry can coexist harmoniously with the preservation of nature and the well-being of the local community, and for that, Aruba is eternally grateful.



Cast Your Lines at Aruba's Premier Billfishing Tournaments!

ARUBA, the Caribbean gem known for its stunning beaches, azure waters, and vibrant culture, offers not only a tropical paradise for vacationers but also a haven for avid anglers seeking the thrill of billfishing. The island plays host to several prestigious billfishing tournaments, making it a top destination for those looking to test their angling prowess and compete against some of the finest anglers in the region. Among these, the Bucuti Yacht Club Tournament, the Presidential Tournament at Veradero Aruba, and the Nautical Yacht Club Tournament stand out as must-attend events for any billfishing enthusiast.

1. Bucuti Yacht Club Tournament:

The Bucuti Yacht Club Tournament is a marquee event on Aruba's billfishing calendar. Held against the backdrop of the island's breathtaking coastline, this tournament promises participants an exhilarating experience both on and off the water. Anglers from around the world gather to engage in friendly competition and, of course, to chase the elusive billfish that roam the azure depths of Aruba's waters.

What sets the Bucuti Yacht Club Tournament apart is its emphasis on conservation. Aruba takes great pride in its natural beauty and the abundant marine life that thrives beneath its waters. Therefore, this tournament prioritizes catch and release, ensuring the sustainability of billfish populations in the region. It's not just about landing a trophy catch; it's about preserving the ecosystem for generations to come.

2. Presidential Tournament at Veradero Aruba:

The Presidential Tournament at Veradero Aruba is another highlight of the island's billfishing season. As one of the longest-running tournaments in the Caribbean, it has a rich history of bringing together seasoned anglers and enthusiastic newcomers. This event offers a unique opportunity to compete in the name of sportsmanship while enjoying Aruba's warm hospitality.

The tournament's name is a nod to its esteemed participants, including prominent figures from various fields who come to Aruba to unwind and engage in some friendly competition. The camaraderie and shared passion for billfishing make this event a standout experience. Whether you're a seasoned angler or new to the sport, you'll feel right at home in the company of fellow fishing enthusiasts.



3. Nautical Yacht Club Tournament:

The Nautical Yacht Club Tournament is the grand finale of Aruba's billfishing season, and it goes out with a bang. With participants hailing from Aruba and nearby Curacao, this event showcases the very best talent in the region. The competition is fierce, and the stakes are high as anglers vie for top honors.

What makes this tournament particularly exciting is the electric atmosphere onshore. Families, friends, and fellow fishing fanatics gather to cheer on their favorite teams as they bring in their catches. It's a celebration of the sport, and the joy is palpable. The tournament often concludes with a vibrant awards ceremony, complete with live music and delectable local cuisine.

In conclusion, Aruba's billfishing tournaments offer not only the thrill of the chase but also a sense of community and a commitment to preserving the island's marine treasures. Whether you're a competitive angler or simply looking to soak up the excitement, these events are not to be missed. So, cast your lines, savor the beauty of Aruba, and join the ranks of billfishing enthusiasts who have fallen in love with this Caribbean paradise.

Aruba Tourism Authority:

A Beacon of Excellence in Tourism Revival



ARUBANS take immense pride in the dedicated work carried out by the Aruba Tourism Authority (Aruba Tourism Authority), under the leadership of their Director, Ronella Croes, and her exceptional team. The recognition comes from a deep appreciation for the extraordinary efforts made, especially considering the challenges posed by the COVID-19 pandemic.

In a world where information is readily available on the web, and travel has become increasingly complex, selling Aruba as a premier destination is no small feat. However, the Aruba Tourism Authority, with their unwavering commitment to excellence, has risen to the occasion.

Even in the face of adversity, the Aruba Tourism Authority has not only persevered but excelled in its mission to promote Aruba as a tourist haven. The dedication to rebuilding the nation's tourism industry, safeguarding its natural beauty, and preserving its rich cultural heritage is nothing short of remarkable.

Arubans are acutely aware of the hard work and dedication required to break records in tourist arrivals, especially during a time of uncertainty. Yet, Aruba continues to attract travelers from around the world, a testament to the tireless efforts of the Aruba Tourism Authority and their vision for a thriving and sustainable tourism future.

In this challenging era, the Aruba Tourism Authority, led by Ronella Croes and her outstanding team, has not only sold Aruba as a destination but has also sold the world on the resilience, beauty, and unique charm of this Caribbean paradise. Their unwavering commitment to perfection is an inspiration to us all.

Feliz Dia Mundial di Turismo 🌟

Aruba Airport Authority N.V. (AAA) ta felicita tur partner den e comunidad di aeropuerto y di e industria di turismo, cu 100 aña di aviacion na Aruba, cu a permiti crecimiento turistico na nos isla.

AAA ta orguyoso y ta gradici pa e biahe aki y specialmente di su rol pa conectay brinda mas di 45 vuelo non-stop pa destinacionnan den tres continente.

Mientras ta concentra den e oportunidadnan pa facilita nos economia y comunidad local ainda mas miho, AAA ta comprometi den ofrece un aeropuerto di Aruba sostenibel, sigur y prepara pa futuro, un di e aeropuertonan mas grandi y miho conecta den nos region.

INVERTIENDO DEN UN BIAHE SOSTENIBEL.



AEROPUERTO INTERNACIONAL REINA BEATRIX

Aruban Communities and Corporations Unite for Cleaner Beaches



IN a remarkable display of unity, Aruba's communities and corporate sector have joined forces to tackle a persistent issue: keeping the island's pristine beaches free from pollution. Regular beach cleanup events have become a symbol of collective action and environmental stewardship on this Caribbean paradise.

Community-Led Initiatives Make a Splash

Local residents, including both Arubans and tourists, have eagerly embraced the opportunity to make a tangible difference in their beloved island's environment. Volunteers from all walks of life, armed with gloves and bags, gather regularly for beach cleanup events. They scour the sandy shores, picking up litter and debris, ensuring that Aruba's beaches maintain their stunning allure.

Youth engagement has been a particular focus, with schools and youth organizations taking an active role in organizing cleanup efforts. This not only instills a sense of responsibility for the island's natural heritage in the next generation but also fosters a deep connection to Aruba's environmental treasures.

Corporate Support for a Cleaner Aruba

The corporate world in Aruba has stepped up its game, recognizing the value of a pristine marine environment to the island's tourism-dependent economy. Corporate entities provide vital support through sponsorship, funding, equipment, and logistical assistance. This collaboration ensures the success of cleanup events and strengthens community ties.

Many companies encourage their employees to participate in volunteer activities, including beach cleanups. These

initiatives serve a dual purpose, promoting team building while giving back to the community. Moreover, an increasing number of corporations are adopting eco-friendly practices as part of their commitment to sustainability. This includes reducing plastic use, responsibly managing waste, and supporting recycling efforts.

Impacts and Rewards

The impact of these collaborative beach cleanup efforts is profound. Aruba's coastlines remain free from litter and pollution, enhancing the island's natural beauty and appeal to tourists. Moreover, the initiatives raise awareness about the importance of environmental conservation. Participants gain valuable insights into the consequences of pollution on marine ecosystems, which can ripple through the community, leading to more responsible behavior.

Beyond environmental benefits, these efforts foster community cohesion and a sense of social responsibility. They strengthen the bond among residents and demonstrate a collective commitment to preserving Aruba's natural treasures. Corporations that actively engage in these initiatives build a positive reputation, aligning their values with those of their customers and employees.

Setting an Example for Sustainability

Aruba's beach cleanup collaboration serves as a model for responsible environmental practices and sustainable tourism in island nations around the world. It showcases the remarkable impact that can be achieved when communities, individuals, and corporations unite with a common purpose – protecting the natural beauty of their cherished homeland.

A Testament to Sustainable Travel

Aruba Celebrates World Tourism Day



ON the occasion of World Tourism Day, Aruba proudly celebrates its commitment to sustainable and responsible tourism. As a Caribbean paradise renowned for its pristine beaches, vibrant culture, and rich marine life, Aruba recognizes the importance of preserving its natural treasures for future generations while promoting responsible travel.

Balancing Nature and Tourism

One of Aruba's standout achievements is the establishment of Marine Protected Areas (MPAs) and other conservation initiatives. These efforts have contributed to the preservation of the island's coral reefs, marine biodiversity, and natural beauty. Responsible dive and snorkel operators offer eco-friendly experiences that allow visitors to explore these treasures while minimizing their impact on the environment.

Community and Corporate Collaboration

Aruba's success in sustainable tourism is a result of the collaborative spirit shared among the local community, corporate entities, and the government. Regular beach cleanup events, led by grassroots organizations and attended by enthusiastic volunteers, keep Aruba's shores pristine. The corporate sector actively supports these initiatives, recognizing that a clean and healthy marine environment is essential for the island's tourism-dependent economy.

Responsible Tourism in Action

Aruba's commitment to sustainable tourism is evident in various aspects of the industry. Hotels and resorts have adopted eco-friendly practices, reducing waste and minimizing their carbon footprint. Tour operators prioritize environmental responsibility, offering activities that educate

visitors about the island's unique ecosystem while respecting it.

A Bright Future for Aruban Tourism

As Aruba observes World Tourism Day, it stands as a testament to the harmonious coexistence of tourism and environmental conservation. By embracing responsible tourism practices, the island not only attracts visitors seeking unforgettable experiences but also preserves its natural heritage for generations to come. Aruba's commitment to sustainability serves as an example for the global tourism industry, proving that tourism can thrive while safeguarding the environment and benefiting local communities.

We Are HIRING

Join Our Award-Winning Team

#1 TOP HOTEL IN THE CARIBBEAN

#18 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR

THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN



BUCUTI & TARA

BEACH RESORT • ARUBA

Elements

RESTAURANT

OPEN POSITIONS

- ✓ CONCIERGE/FRONT DESK AGENT
- ✓ FRONT OFFICE SUPERVISOR
- ✓ HOUSEMAN
- ✓ ROOM ATTENDANTS
- ✓ TURNDOWN ATTENDANTS
- ✓ HOUSEKEEPING SUPERVISOR
- ✓ TECHNICIAN
- ✓ ENGINEERING SUPERVISOR
- ✓ HOST/HOSTESS (AM/PM)
- ✓ BEACH ATTENDANT
- ✓ SERVER (PM)

BENEFITS

ATTRACTIVE SALARIES WITH BONUS OPPORTUNITIES

5-DAY WORKWEEK WITH UP TO 27 VACATION DAYS

GYM MEMBERSHIP WITH BODYZONE + HEALTH INSURANCES

SAVINGS & LOAN PROGRAM, EMPLOYEE DISCOUNTS

APPLY ONLINE AT: WWW.BUCUTI.COM/CAREERS



Venezuelans in the US Find Hope in Temporary Protected Status



VENEZUELAN asylum seekers in the United States have received a lifeline in the form of temporary protected status (TPS), granting them legal permission to reside and work in the country. This extension, announced by the Department of Homeland Security, is set to benefit nearly half a million Venezuelan nationals.

Previously, the cutoff date for TPS eligibility was 8 March 2021, but this has now been extended to include those who arrived in the US by the end of July.

Department officials estimate that approximately 472,000 Venezuelans will gain eligibility for these temporary permissions. Meanwhile, the United Nations reports that over 7.3 million people have fled Venezuela in recent years due to the ongoing political and economic crisis.

Many of these individuals cross the US-Mexico border and seek asylum, landing in cities where resources are stretched thin. Despite their presence in the US, they often lack permission to work and have limited community connections.

For individuals like Gerardo Godoy, who fled Venezuela due to political persecution, the prospect of a work permit is a ray of hope after a challenging journey. Godoy, a former police officer, explained that he left Venezuela when he faced an ethical dilemma: using force against protesters demanding higher wages. Refusing to engage in violence, he lost his job and subsequently sought asylum in the US.

However, his journey has been fraught with difficulties as he lacked the necessary work documentation, leading to rejections in his job search. Nevertheless, he remains determined to support his family back in Venezuela, including his wife and 12-year-old son.

The Department of Homeland Security also recently announced the extension of TPS to asylum seekers from Afghanistan.

These decisions come after pressure from Democrats, who have been urging for additional funding for housing and measures to expedite work authorization for new migrants. However, immigration groups argue that there are many others from countries facing political instability, violence, and natural disasters who also need refuge in the US.

While the TPS extension will provide legal work authorization, challenges such as language barriers and a lack of affordable housing persist, making self-sufficiency a difficult goal to attain.

For individuals like Godoy, the path ahead is filled with uncertainties. The backlog of asylum applications remains substantial, and court dates are often scheduled years in advance.

Despite these challenges, individuals like Godoy are determined to seize the opportunity to work, supporting their families and building new lives in the United States.

New Global Collective Bargaining Agreement for a Quarter Million Seafarers



IN a significant development for the maritime industry, approximately a quarter million crew members working on over ten thousand ships worldwide will see their wages increase by at least six percent in the coming years. This change comes as a result of an agreement reached between the International Transport Workers' Federation (ITF), representing international transport workers, and maritime employers.

The agreement was forged during negotiations held in Berlin between the international union and a coalition of employer organizations. According to the parties involved, these new arrangements for seafarers constitute the largest collective labor agreement (CLA) in the world, with major shipping companies from countries such as Japan, South Korea, and Taiwan participating.

The Origins of the CLA

This CLA was established two decades ago to protect the rights and interests of crew members working on what are known as "flag of convenience" ships. These vessels sail under the flag of a country different from their origin, often chosen by shipping companies to gain tax advantages or evade stringent labor regulations.

Historically, concerns over these practices led to boycotts of such ships by dockworkers in Rotterdam starting in 1957. These actions aimed to pressure international shipping companies that employed the "flag of convenience" strategy

into negotiating with the ITF for improved labor conditions for ship crews.

Monitoring and Addressing Abuses

The ITF currently employs 135 inspectors worldwide to ensure that agreements are upheld. Niek Stam, a board member of FNV Havens who participated in the Berlin negotiations, acknowledges that violations still occur: "Unfortunately, we still encounter abuses from time to time, often related to unpaid wages. When we communicate these issues to the shipping company, they are typically resolved promptly. However, in some cases, arbitration may be required."

Beyond Wage Increases

In addition to the wage hike, the new agreement encompasses provisions related to onboard safety, combating discrimination, and the integration of modern technology. This includes the adoption of alternative fuels, reflecting the industry's commitment to sustainability and embracing innovative solutions.

The ITF and maritime employers, along with the seafarers themselves, view this agreement as a significant step forward in ensuring fair and just working conditions for those who dedicate their lives to the sea. With the collective bargaining agreement set to benefit a quarter million individuals navigating the world's oceans, it represents a landmark achievement in the realm of labor rights and the global maritime industry.

TARA LOUNGE

by Elements

RESTAURANT

SUNDAY BRUNCH

\$110 PER COUPLE | CHAMPAGNE INCLUDED
 11:45 AM - 3 PM | ADULTS ONLY | CASHLESS
 AC INDOOR & OUTDOOR SEATING
 RESERVATIONS REQUIRED
elementsaruba.com | +297 583-1100 ext 3

Trinidad and Tobago Identified as Non-Cooperating Country in the Fight Against Illegal Fishing

In a significant move aimed at combating Illegal, Unreported, and Unregulated (IUU) fishing, the European Commission has officially designated the Republic of Trinidad and Tobago as a non-cooperating country, giving it a 'red card.'

This decision is a result of the EU's IUU Regulation, which outlines a framework for cooperation with nations to address IUU fishing and ensure that only legally sourced fisheries products can enter the EU market.

The action follows a history of insufficient progress in addressing serious issues previously outlined in a pre-identification decision made in April 2016. Despite EU support, including assistance related to the revision of their legal framework and enhanced monitoring and control, Trinidad and Tobago failed to meet the requirements set forth in IUU legislation.

One of the critical areas of concern is Trinidad and Tobago's failure to establish an adequate legal framework to regulate both its national fishing fleet's activities in waters under national jurisdiction and those of foreign fishing vessels in its ports.

Additional concerns involve the lack of effective control over national and foreign fishing fleets operating in the country's waters, as well as inadequate measures to prevent and cease IUU fishing activities.



The European Commission will continue its dialogue with Trinidad and Tobago's authorities to address these identified shortcomings. Following this identification procedure, the Commission has proposed to the Council to formally list Trinidad and Tobago as a non-cooperating country under Article 33 of the IUU Regulation.

The EU's commitment to combating IUU fishing is a vital component of its contributions to the 2030 Agenda for Sustainable Development. It aligns with Goal 14, which aims to end IUU fishing and promote the sustainable use of marine resources. The Commission's unwavering stance against IUU fishing is in line with the European Green Deal and the EU Biodiversity Strategy.

IUU fishing poses a severe threat to the sustainable management of aquatic resources, undermining the foundations of the Common Fisheries Policy and international efforts to enhance ocean governance. It also endangers the marine environment, fish stocks, and biodiversity.

By adopting a zero-tolerance approach to IUU fishing, the Commission is working towards the European Green Deal's goals and the 2030 Agenda for Sustainable Development, striving to preserve and sustainably utilize oceans, seas, and marine resources.

The economic impact of IUU fishing is substantial, with a global estimated value of 10-20 billion euros annually. An alarming 11 to 26 million tons of fish are illicitly caught each year, accounting for at least 15% of global catches.

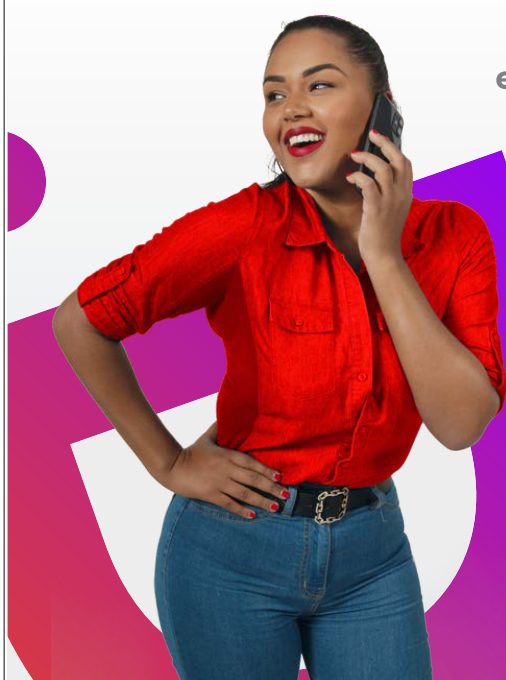
DATA SIN FIN PA 25 FLORIN

Activa of renoba
e data plan di 7 dia
pa bo sigui
experiencia

Activa awor

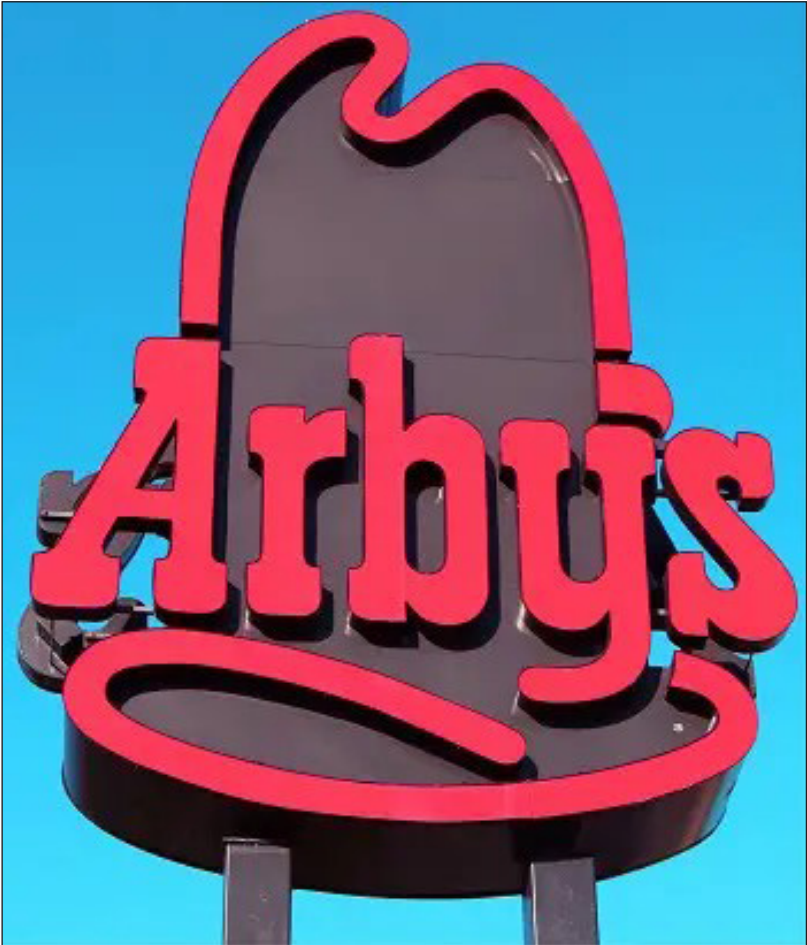



Digicel
Hunto Mas Miho



A Billion-Dollar Deal

Subway Restaurants Undergoes Transformation with Acquisition by Roark Capital



SUBWAY, the well-known restaurant chain, has undergone a change in ownership. In an announcement made on August 24, 2023, Subway revealed that it has been acquired by Roark Capital, a company based in Atlanta, Georgia. This significant development marks a new chapter for Subway, as it joins the portfolio of Roark Capital, which already owns other popular brands such as Arby's, Dunkin', Buffalo Wild Wings, Sonic Drive-In, and Jimmy John's.

Roark Capital, a private equity firm with assets totaling \$37 billion under its management, specializes in investments within the consumer and business service sectors. They have a particular focus on franchise and franchise-like businesses, which aligns with Subway's model. Subway's decision to join forces with Roark Capital reflects their strategic vision for long-term growth and the recognition of the substantial value associated with the Subway brand and its global network of franchisees.

John Chidsey, CEO of Subway, expressed optimism about the future of the brand under Roark's ownership, emphasizing Subway's commitment to a mutually beneficial approach for franchisees, customers, and employees. With nearly 37,000 restaurants spanning over 100 countries, Subway has established itself as a prominent player in the quick-service restaurant industry since its founding in 1965 by Fred DeLuca and Peter Buck.

While the exact purchase price was not disclosed in the initial announcement, the Wall Street Journal reported that the deal is estimated to be valued at approximately \$9.6 billion. Subway's transition to Roark Capital marks a significant milestone in its ongoing transformation journey and opens up opportunities for collaboration and growth within its new ownership structure.



Bin bishita nos y probecha!
Paña di bon calidad na bon prijs.

Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3
Telefon: 5646733 – 5653466
E-mail: info@carlymar.com





Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba
Corta
Blowdry
Keratina
Cold Wax

Tinja
Highlights / Mechitas
Ombre / Californiana
Bayalage
Peinado

Makeup
Threading
Barberia
Manicure
Pedicure

Y
mucho
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

Would You Mind Winning the Powerball Jackpot?



IN a jaw-dropping turn of events, the Powerball jackpot has reached astronomical proportions, making it the fourth-largest purse in the history of the American lottery game. According to an electrifying press release from Powerball, this colossal jackpot is also the second-largest of the year, sending shockwaves of excitement across the nation!

The grand prize, with an estimated cash value of an astonishing \$390.4 million, skyrocketed past the \$800 million mark after Monday night's draw left everyone in suspense. Sadly, no ticket managed to match all six numbers, creating a frenzy of anticipation for the next drawing.

Nevertheless, the excitement doesn't end there, as four lucky tickets—three purchased in sunny Florida and one in beautiful Oregon—did match all five white balls, sending their holders into the stratosphere with \$1 million prizes!

This jackpot has been on an incredible journey. The last time it was won was on July 19, when a lucky Californian held the golden ticket, matching all five white balls and the red Powerball, claiming an astonishing \$1.08 billion! Since then, there have been an astounding 29 consecutive drawings without a jackpot winner, building up the jackpot to these remarkable heights.

For the fortunate jackpot winners, the choice awaits. Will they seize the moment and opt for the immediate cash lump sum, or will they choose the tantalizing 30 annual payments spread over 29 thrilling years? It's a life-altering decision, and both options, of course, do not include federal and jurisdictional taxes.

Now, here's the remarkable part: the jackpot keeps growing based on game sales and interest. The odds of winning this spectacular prize remain consistent at 1 in 292.2 million, according to Powerball. The dream of becoming a millionaire—or perhaps even a billionaire—is within reach for those with a ticket in hand.

Don't miss your shot at this incredible opportunity! Powerball tickets, priced at just \$2, are available in 45 U.S. states, as well as Washington, D.C., Puerto Rico, and the U.S. Virgin Islands. It's time to get in on the action, as Powerball drawings take place live every Monday, Wednesday, and Saturday at 10:59 p.m. ET. You can even catch the exhilarating draws via livestream on Powerball.com.

The excitement is palpable, and the jackpot is tantalizingly close to making someone's dreams come true. Will you be the next lucky Powerball winner? Get your tickets and let the excitement begin!

Jessica Hawkins Shatters Barriers as First Woman in Five Years to Test-Drive an F1 Car

JESSICA Hawkins, a British racer and Aston Martin ambassador, achieved a significant milestone by becoming the first female driver in nearly five years to test-drive a modern Formula One car. This momentous event took place during a recent test session held in Budapest, where she completed 26 laps in Aston Martin's 2021 Formula One car at the Hungaroring.

Hawkins, who boasts a remarkable racing career, including a second-place finish in the now-discontinued all-female W Series, expressed her gratitude for the opportunity, saying, "I want to say a big thank you to everyone at AMF1 Team for having the trust in me, believing in me, and for giving me this opportunity. It's taken me every bit of blood, sweat, and tears to get here." She also revealed that keeping this opportunity a secret for months was a challenge, but it was undoubtedly worth it, providing her with valuable insights.

This historic moment marks the first significant appearance by a female driver in Formula One since Colombian racer Tatiana Calderon participated in various tests for Alfa Romeo in 2018. Notably, it has been 47 years since Italian driver Lella Lombardi took part in an official F1 race, and eight years since Susie Wolff, who is married to Mercedes team principal Toto Wolff, participated in a Grand Prix practice session. In an effort to promote gender diversity in the sport, the F1 Academy, a women-only feeder series, was launched earlier this year.



At 28 years old, Jessica Hawkins remains determined to push the boundaries further and inspire other women to pursue their dreams, regardless of the challenges. She remarked, "Nothing will compare to the acceleration and braking of a Formula One car, and, having looked at the data, I'm really proud of my performance. I'll keep pushing for more and, in the process, I want to inspire other women and let them know they should follow their dream no matter what it is." This historic achievement serves as a testament to the ongoing progress in breaking gender barriers within the world of motorsport.

Violet Spa

Servicios a Domicilio

- Masajes Anti-Estress y Relajantes
- Masajes Terapéuticos
- Reflexología Podal
- Detox Lónico

Masaje Reductor

Masajes reductores contiene:

- Aparatología Combinada
- Manta Térmica
- Maderoterapia
- Drenaje Linfático

Moldeo de Figura

con cierre de costilla y reloj de arena

+297-740-5235

Ubicación bajo demanda

BEAUTY & SPA

Keyshawn Johnson Sparks Controversy Over Alleged External Help in Oregon's Victory Over Colorado

DURING a recent discussion on the “Undisputed” show, former NFL star Keyshawn Johnson made some intriguing claims about the Oregon Ducks’ recent victory over Deion Sanders’ Colorado Buffaloes. According to Johnson, Oregon received external assistance that significantly contributed to their 42-6 win.

Johnson cited a conversation he had with a member of the coaching community who had connections to the Oregon coaching staff. This source revealed that the Ducks had received substantial support and insights to craft a game plan aimed at defeating the Buffaloes. While Johnson did not disclose specific details or names, he emphasized the significance of this assistance.

“It was a collaborative effort,” Johnson asserted. “That’s the reality of it. I’m not fabricating this. I won’t reveal any names, but those who were watching likely know who I’m referring to.”

This revelation raises several questions about the level



of collaboration and information sharing in the world of college football. While it’s not uncommon for coaching staff to exchange insights and strategies, the extent to which Oregon reportedly received external help is surprising.

Deion Sanders and his Colorado team, coming off an impressive start to the season, were expected to put up a strong fight against Oregon. However, the Ducks’ decisive victory has led to speculation about the role this alleged outside assistance played in the outcome of the game.

The college football community and fans are now eagerly awaiting any official statements or responses from Oregon, Deion Sanders, or the coaching fraternity mentioned by Keyshawn Johnson. If these claims are substantiated, they could potentially lead to discussions about ethics and sportsmanship in collegiate athletics.

As the situation unfolds, it serves as a reminder that college football, like any other sport, is not without its controversies and questions surrounding fair play.



Stichting Algemene Bejaardenzorg Aruba
Is op zoek naar een



**SUPERVISOR FACILITAIRE BEDRIJF
M/V**

Als Supervisor Facilitair Bedrijf geeft je leiding aan de afdeling Voeding en huishouding. Je zorgt ervoor dat het werk goed wordt afgeleverd. Je maakt een planning voor de afdeling, denkt mee over verbeteringen en helpt de werknemers bij problemen en vragen. Je begeleidt het personeel op de afdeling en controleert de voortgang van de werkzaamheden. De supervisor zorgt er ook voor dat de werknemers zich goed kunnen ontwikkelen en dat de sfeer goed is.

Taken:

- Leiding geven aan en aansturen van medewerkers op de werkvloer;
- Realisatie van voeding en schoonmaak programma's inclusief dagindeling, inroostering;
- Meewerken op de werkvloer;
- Voorraadbewaking en proactief bewerkstelligen van kwaliteitskaders voor te gebruiken middelen;
- Verantwoorde uitvoering en dagelijkse kwaliteitscontrole van gedane werkzaamheden;

Kwaliteiten:
De kwaliteiten waarover je volgens ons tenminste moet beschikken zijn:

- Bij voorkeur een afgeronde MBO-opleiding met relevante werkervaring als supervisor;
- Communicatief sterk en een ware team-player;
- Flexibel, maar strak in het beleid qua hygiëne, beleid en procedures;
- In het bezit van een rijbewijs-B;
- Je weet je mensen te motiveren, aan te sturen en doet mee aan werkzaamheden;
- Beheersing van Papiament, Spaans, Engels en Nederlands.
- Kennis van computer, MS Word & Excel en inroosteren (zowel schriftelijk als digitaal)

Arbeidsvoorwaarden
Je werkt in een organisatie die constant in beweging is. Je werkt zelfstandig, binnen een team met voldoende ondersteuning, in continu dienstverband.

Het aangeboden salaris is afhankelijk van opleiding en ervaring.

Sollicitaties
Meer informatie over deze functie is verkrijgbaar bij mevr. Monique Larmonie, Lokatiemanager verpleeghuis Oranjestad, tel: 597-5704

Je sollicitatiebrief met Curriculum Vitae kan je richten aan:
ishara.fluonia@sabaruba.org

T.a.v. Mevr. I. Fluonia, HR manager.

Uiterlijke datum: 09 OKTOBER 2023

Luke Donald Keeps It Ink-Free:

No Tattoo Promise for Ryder Cup Victory

EUROPE'S Ryder Cup captain, Luke Donald, is taking a different approach than his predecessor, Thomas Bjorn. While Bjorn promised to get a tattoo if his team emerged victorious in 2018, Donald is not making such a commitment. Despite the lighthearted nature of Bjorn's tattoo promise, Donald seems to prefer celebrating a potential Ryder Cup win without permanent ink.

During a press conference in Rome, Donald smiled and stated, "No guarantees on the tattoo." He went on to share a personal detail, saying, "I certainly don't have any on my body, just to let you in." It's clear that Donald isn't planning to follow in Bjorn's footsteps in this particular tradition.

However, Donald does acknowledge the significance of the Ryder Cup and the importance of celebrating a potential victory in a suitable manner. He expressed confidence that if the outcome favored his team, they would find an appropriate and memorable way to mark the occasion.



The Ryder Cup is known for its camaraderie and memorable moments, both on and off the course. While Donald might not be promising a tattoo, his focus remains on leading his team to success and ensuring that the celebration, if it comes, will be a memorable one for Europe.



PASEO HERENCIA

*THE BEST ENTERTAINMENT
IN THE BEST ENVIRONMENT*

- **LATEST RELEASES**
- **RECLINING SEATING**
- **LASER PROJECTION**
- **7.1 DOLBY SOUND**
- **RESERVED SEATING**
- **ONLINE TICKETING**
- **CONCESSION AND DELI**

The Metaverse Dilemma:

Can Zuckerberg's Vision Survive Reality?

DO you recall the metaverse? For a time, it was the darling of tech news—a virtual reality realm so immersive and captivating that people would willingly devote a significant part of their lives to it. At the forefront of the metaverse narrative was none other than Mark Zuckerberg himself.

The tech titan was so committed to the idea that in October 2021, he rebranded Facebook as Meta. “The defining characteristic of the metaverse will be a sense of presence,” proclaimed the Meta CEO when announcing the change. “Experiencing true presence with another individual is the ultimate aspiration of social technology. This is our focus. In the metaverse, you’ll be able to do almost anything you can imagine.”

No one could accuse him of lacking ambition. However, nearly two years later, Zuckerberg’s grand vision of the metaverse is encountering turbulence.

In April, he was compelled to refute rumors suggesting he was abandoning the concept. “A narrative has emerged suggesting we are somehow shifting our focus away from the metaverse,” he reassured investors. “I want to be clear upfront that this is not accurate.”

This week, Meta hosts its annual VR event known as Meta Connect, providing another opportunity for Zuckerberg to elucidate his rationale for steering a highly profitable social media behemoth toward a considerably less profitable VR venture.

Just how unprofitable is this venture? Recent figures from Meta are staggering.

Reality Labs, Meta’s virtual and augmented reality division, has incurred a colossal \$21 billion in losses since the previous year. While some of these losses can be attributed to long-term investments, Meta did not anticipate immediate returns. What troubles the company is the paucity of evidence suggesting that this colossal gamble will pay off anytime soon.

Horizon Worlds, a game published by Meta, represents the closest the company has come to realizing the metaverse dream. Users can venture into various settings—cafes, comedy clubs, nightclubs, basketball courts—to socialize and engage in games. Meta asserts it has 300,000 monthly users—a meager figure compared to the billions on Facebook and Instagram. Moreover, only a fraction of these users are typically active at any given time.



Critics lament these virtual worlds as desolate and cite a scarcity of players, detracting from the experience’s enjoyment. If there are individuals present, they are often children. Meta’s virtual reality headsets also fall short of the CEO’s vision. Although the company has sold over 20 million units, it still lags behind other gaming consoles in terms of sheer numbers. Sony, for instance, boasts 40 million units sold for its PlayStation 5. Zuckerberg, however, aspires to more than gaming consoles; he envisions revolutionizing how people live, work, and connect.

In straightforward terms, VR remains a niche interest, not the primary way most people play games or choose to spend their time—real life retains its undeniable allure.

During an investor call in July, Zuckerberg acknowledged the skepticism. “I can’t guarantee you that I’m going to be right about this bet,” he conceded. “I do believe this is the direction the world is heading.”

Thus, on Wednesday, Zuckerberg will endeavor to breathe new life into a concept in dire need of revitalization.

Expect detailed revelations about Meta’s latest headset, the Quest 3, and news of Horizon Worlds transitioning to mobile and desktop, enabling users to participate without headsets. Moreover, anticipate an array of new AI-related announcements.

Undoubtedly, we will hear once more that the metaverse is a long-term endeavor—its true potential yet to be fully unveiled.

Zuckerberg remains an unwavering believer, as evidenced by Meta’s continued financial commitment. In July, he indicated that Reality Labs is poised to report even greater losses in the coming year. While the metaverse continues to thrive within Meta, much of the broader tech world appears to have shifted its focus elsewhere.



Delving into the Distinctions Between Brandy and Cognac

BRANDY and cognac are two distinguished spirits that originate from the world of distilled fruit-based beverages. While they share some similarities, such as their fruity origins and warming qualities, there are essential distinctions that set them apart. In this article, we'll delve into the unique characteristics that define brandy and cognac.

1. Geographical Origin:

One of the most prominent distinctions between the two lies in their geographical origins. Cognac is a specific type of brandy exclusively produced in the Cognac region of southwestern France. In contrast, brandy can be crafted virtually anywhere across the globe, resulting in a diverse range of styles and flavors.

2. Grape Varieties:

The grapes used in the production of these spirits play a crucial role in their flavor profiles. Cognac must adhere to strict regulations, primarily utilizing grape varieties such as Ugni Blanc, Folle Blanche, and Colombard. Conversely, brandy offers a broader canvas, as it can be crafted from various grape varieties and even other fruits, leading to a wide spectrum of taste experiences.

3. Distillation Methods:

Both brandy and cognac undergo a double distillation process, refining their alcoholic content. However, cognac typically undergoes this process in copper pot stills, which can impart a more refined and complex character to the final product. Brandies, produced across diverse regions, may employ a variety of distillation methods, contributing to their versatility in terms of flavor.

4. Aging Requirements:

A significant factor in their divergence is the aging process.

Cognac, by French law, must be aged in oak barrels for a minimum of two years. Furthermore, different grades of cognac, such as VS (Very Special), VSOP (Very Superior Old Pale), and XO (Extra Old), denote varying aging periods, resulting in distinct flavor profiles. Brandy, in contrast, lacks standardized aging requirements, with aging practices varying by country and brand.

5. Flavor Profiles:

Cognac is renowned for its intricate and multifaceted flavor profile, often boasting notes of fruit, spice, and oak. These flavors are a testament to its meticulous production methods and aging process. In contrast, brandies exhibit a broader range of flavors, influenced by the choice of fruit and production techniques employed, offering a more diverse palate of taste experiences.

6. Price Range:

Due to its stringent production regulations and reputation for quality, cognac is typically considered a premium brandy. Consequently, it tends to command a higher price point compared to other brandies available in the market.

In conclusion, while brandy and cognac both emerge from the world of distilled fruit-based spirits, their unique characteristics and production methods set them apart. Cognac, with its strict geographical origin, grape requirements, and refined distillation and aging processes, offers a more intricate and costly experience.

Brandy, on the other hand, presents a broader spectrum of flavors and production possibilities, making it an intriguing and diverse category within the world of spirits. Whether enjoyed neat or in cocktails, both brandy and cognac offer distinct and delightful taste journeys for enthusiasts and connoisseurs alike.

Unleashing the Magic of Personal Passions:

The Art of Pursuing Hobbies and Interests



IN the hustle and bustle of daily life, there exists a profound source of joy and personal growth, one that often gets overlooked in the whirlwind of responsibilities. It's the world of hobbies and interests, where personal choices manifest as the vibrant threads weaving the tapestry of our lives. These pursuits extend far beyond mere pastimes; they are the gateway to self-expression, self-discovery, and unparalleled fulfillment.

Discovering Joy in Pursuit:

When we dedicate our time to hobbies and interests that ignite our passion, the result is sheer and unadulterated joy. Whether it's painting, playing an instrument, cultivating a garden, experimenting in the kitchen, or immersing ourselves in sports, these activities tap into a reservoir of positive emotions that breathe life into our existence.

A Respite of Fulfillment:

Hobbies and interests offer a sanctuary from the rigors and demands of everyday life. They grant us a precious opportunity to unwind, relax, and recharge mentally and emotionally. Engaging in these pursuits represents a form of self-care, enhancing our mental well-being and overall quality of life.

Journeying Towards Mastery:

Venturing into uncharted interests through personal choices is akin to embarking on an odyssey of self-discovery and skill development. Whether we are learning a new language, mastering a musical instrument, or embracing a fresh art form, the process of honing our craft fosters a profound sense of accomplishment and boosts our self-esteem.

Expanding the Horizons:

Our personal interests often serve as passports to unexplored realms. For example, taking up photography may awaken a fascination with the beauty of nature, or delving

into astronomy might kindle a newfound interest in the cosmos. These pursuits broaden our horizons and nurture a more expansive worldview.

Forging Connections:

Hobbies and interests are bridges that link us with kindred spirits. Whether it's joining clubs, communities, or groups centered around shared passions, these connections engender a profound sense of belonging and can cultivate lasting friendships. The social aspect of pursuing hobbies enriches our lives beyond measure.

Stress Reduction and Equilibrium:

Engaging in hobbies restores equilibrium in our lives. It offers respite from the stresses of daily life by redirecting our focus away from worries and responsibilities. Achieving a harmonious balance between work and leisure is crucial for preserving mental and emotional well-being.

Nurturing Creativity:

Many hobbies and interests spark creativity, be it through painting, writing, or crafting. These creative outlets stimulate our minds, encouraging innovative thinking that often seeps into other aspects of life. They nurture creativity, enhancing our problem-solving abilities and infusing our daily routines with fresh ideas.

In conclusion, hobbies and interests are more than mere diversions; they are vehicles of self-fulfillment, joy, and personal development. The choices we make in pursuing our passions lead to a more enriched and balanced life.

Whether revisiting a cherished childhood hobby or embracing a novel interest, these personal choices add depth and vibrancy to the tapestry of our existence, fostering happiness and purpose in our journey.

The Value of Leisure:

Balancing Work and Well-Being



IN today's fast-paced world, where work and responsibilities often take center stage, the concept of leisure is more important than ever. Leisure is the precious time individuals have outside of their work and obligations, allowing for relaxation, enjoyment, and personal growth. This article explores the significance of leisure, its diverse activities, and its profound impact on mental and physical well-being.

Diverse Leisure Activities

Leisure activities encompass a wide spectrum of interests and passions. They range from hobbies like painting, gardening, or playing a musical instrument to physical activities such as sports and exercise. For some, leisure means immersing themselves in the world of books, while others find enjoyment in traveling and exploring new cultures. Entertainment, be it watching movies, attending concerts, or playing video games, also falls under the umbrella of leisure. Socializing with friends and family is a fundamental aspect of leisure, fostering bonds and creating lasting memories.

Promoting Mental and Physical Well-Being

The benefits of leisure extend far beyond mere enjoyment. Engaging in leisure activities is a powerful tool for reducing stress and enhancing mental well-being. It provides an essential break from the demands of daily life, allowing individuals to recharge their minds and rejuvenate their spirits. Moreover, leisure fosters creativity by encouraging people to explore their passions and develop new skills. Whether it's trying a new recipe, learning a new language, or pursuing a

lifelong dream, leisure unlocks the doors to innovation and personal growth.

On the physical front, leisure activities often involve exercise, promoting a healthy lifestyle. Physical activities like hiking, swimming, or yoga not only keep the body fit but also release endorphins, the "feel-good" hormones that contribute to overall happiness. A balanced leisure routine can lead to improved physical fitness, reduced risk of chronic health conditions, and increased longevity.

Balancing Work and Leisure

In the hustle and bustle of modern life, finding a harmonious balance between work and leisure can be challenging but is essential for a fulfilling life. Neglecting leisure in favor of a relentless work routine can lead to burnout, stress-related health issues, and diminished creativity. Recognizing the importance of leisure and actively setting aside time for it is a vital step toward achieving a balanced and happy life.

Conclusion

Leisure is not a luxury; it is a necessity for a healthy, well-rounded life. It provides the opportunity to unwind, discover new passions, and connect with others. Whether it's pursuing hobbies, traveling, reading, or simply enjoying quality time with loved ones, leisure activities are the building blocks of a fulfilling life. So, in the midst of life's demands, remember to make time for leisure—it's an investment in your mental, physical, and emotional well-being.



AWEMainta

Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



info@awemainta.com
noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com